

LA VOZ DE CASTILLA

Diario de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.

Año X — Número 2.827 — BURGOS — Viernes, 5 de Novbre. 1954. Santa Cruz, 17. Tlf. 2158 — Precio: 80 cts.

Gran batalla entre tropas francesas y argelinas

batallas francesas libran hoy en gran escala contra millares de argelinos armados y técnicamente dirigidos, que las han embellecido en la comarca montañosa de Aures.

Los helicópteros, desafiando los balazos de los fusiles, han mantenido el contacto entre las fuerzas francesas desplegadas en torno al pueblo de Arris y los esfuerzos que llegan a Batna, 60 kilómetros al noroeste.

Mientras Francia ha despedido tropas de refresco a su ritmo y peor foco de perturbación en África del Norte, el Gobierno francés ha revelado que ha protestado contra las emisiones "inflamatorias" de las emisoras transmitidas desde el Cairo. Efe.

PROTESTA FRANCESA AL GOBIERNO EGIPCIO

Paris, 4.—En el Quai d'Orsay se ha sido enviada una protesta oficial al Gobierno egipcio, por las emisiones que se radian desde El Cairo. Según un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores, las emisiones en cuestión proceden de la emisora "La Voz de los Arabes".—Efe.

REBELION EN TOUM TOUB

Argel, 4.—Al amanecer han salido dos columnas francesas que se dirigen con la protección de numerosos aviones de caza, a aplastar la rebelión local concentrada en la ciudad montañosa de Toum Toum.—Efe.

"EN ESPAÑA HAN TERMINADO PARA SIEMPRE LOS PARTIDOS"

"Sindicatos y Montepios son una misma cosa"

Girón inauguró la sede central de la Mutualidad de Comercio

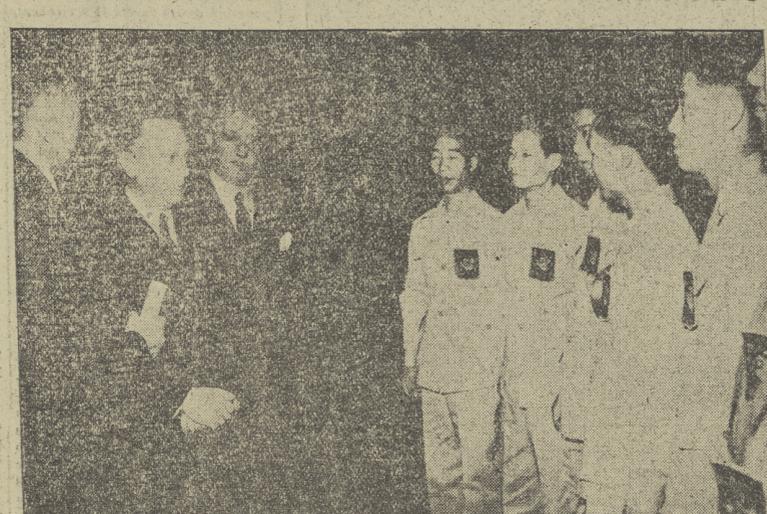
Madrid, 4.—La sede central de la Mutualidad Laboral de Comercio ha sido inaugurada por el ministro de Trabajo, señor Girón, quien ocupó la presidencia de la Sala Sexta del Supremo, director de la Mutualidad y otros representantes de la Mutualidad.

Después de bendecidos los locales, comenzó el acto al que asistieron los representantes de las Mutualidades de toda España.

A continuación, pronunció un discurso el ministro de Trabajo, señor Girón. Dijo que esta es la primera casa que la previsión laboral construye para alojar una Mutualidad, "que saluda este acontecimiento, en nombre del Caudillo de España, como a una anunciación gozosa, una más, entre tantas, que en cada jornada recuerda a los escépticos y a los descreídos o a los biliosos que en España ha ocurrido algo por lo cual valía la pena de morir en las sierras desde las que Madrid se ve y en las que al morir los héroes de la revolución, entre vieron como en un sueño, edificios como este, elevados para mayor honra y gloria a la justicia nueva". "Es preciso —agregó—, que todos estéis bien persuadidos de que en España han terminado para siempre los partidos, que ya no hay nada partido, que España es una cosa entera e indivisible y que si el diálogo y la deliberación, el juego de las ideas y hasta la noble lucha de las tendencias y de las orientaciones son una cosa lícita y hermosa, se acabaron para siempre las intrigas y las querrelas que dividen y las actitudes que se encaminan a lucimiento personal, con perjuicio del interés común, al que hemos venido a

(Pasa a la página cuarta).

Fernández-Cuesta recibe a excombatientes chinos



MADRID.—El Ministro Secretario recibe a los excombatientes anticomunistas chinos que visitan España, en jira por todo el mundo (menos tras el telón de acero), en viaje de buena voluntad. (Foto Contreras.)

El Senado yanqui, controlado por los demócratas

Aunque su triunfo ha sido mínimo

Washington, 4.—Los demócratas han logrado el control del Senado a primera hora de hoy, al triunfar en la difícil lucha de Oregon.

Este triunfo da a los demócratas, por lo menos, un puesto de mayoría en el Senado. Esta victoria mínima demócrata en el Senado no puede ya ser anulada, incluso si los republicanos obtuvieran finalmente el triunfo de la lucha, aún no decidida, en Nueva Jersey, en la que iba en cabeza el candidato republicano, en un recuento que se está celebrando.

La alineación de fuerzas del 84 Congreso cuando se reúna en enero, si los republicanos retienen el puesto de Nueva Jersey, será:

Demócratas	48
Republicanos	47
Independiente	1

Este es el mismo margen que los republicanos tenían al comenzar la Administración Eisenhower, en 1953.

Todo ello hará que el presidente Eisenhower se enfrente con un Congreso controlado por los demócratas, al comenzar el segundo período de su Administración, en enero próximo.—Efe.



El ya famosísimo descubridor de la penicilina, doctor Fleming, trabaja sin descanso por conseguir liberar a la Humanidad del terrible azote de las enfermedades. Ahora ha declarado en una conferencia de Prensa, celebrada en París, que está a punto de lograr una nueva fórmula de vacunación contra la difteria.

Fernández-Cuesta recibió a una comisión del Sindicato de Alimentación

Madrid, 4.—El ministro secretario general del Movimiento recibió en su despacho oficial a una Comisión del Sindicato Nacional de Alimentación y Productos Coloniales, presidida por el delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, e integrada por el jefe nacional del Sindicato de Alimentación, señor Llorens Marañón, y la totalidad de los jefes provinciales y de los jefes de los Grupos nacionales encuadrados en dicho organismo que estos días están celebrando en Madrid importantes reuniones. El ministro recibió la adhesión del movimiento recogiendo la adhesión de todos los jefes provinciales y nacionales del Grupo y sus representantes al Caudillo de España, prometiéndole transmitir al jefe del Estado.—Cifra.

Presentación de credenciales en el Palacio de Oriente

La efectuaron los embajadores extraordinarios de Guatemala y Filipinas

Madrid, 4.—En la mañana de hoy tuvo lugar en el Palacio de Oriente la ceremonia de presentación de cartas credenciales a S. E. el Jefe del Estado por los excelentísimos señores don Humberto Vizcaino Leal y don Pedro R. Sabido, embajadores extraordinarios y plenipotenciarios de Guatemala y Filipinas en España.

Como de costumbre, los representantes de Guatemala y Filipinas llegaron a palacio en carroza escoltada por la guardia mora, penetrando por la Plaza de la Armería, en donde les fueron rendidos honores por fuerzas del regimiento de la guardia de Su Excelencia, mientras la banda militar interpretaba los correspondientes himnos nacionales.

Al pie de la escalera de honor, los embajadores fueron recibidos por el alto personal de la Casa Civil y jefes de Protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores. Los señores Vizcaino Leal y Sabido, pasaron a conversar con Su Excelencia a una sala inmediata, en cuyas entrevistas estuvo presente el ministro de Asuntos Exteriores.

Terminados los actos y acompañados, como a su llegada, por el barón de las Torres y marqués de Fontana, así como por los miembros de sus Embajadas, los señores don Humberto Vizcaino Leal —primer embajador de Guatemala— y don Pedro R. Sabido, abandonaron palacio con el mismo ceremonial que a su llegada.

CAMBIO EN LAS PRESIDENCIAS DE COMISIONES DEL CONGRESO

Washington, 4.—Un efecto del control congresista de los demócratas será el cambio de todos los presidentes de Comisiones, incluido el senador Mac Carthy, que perderá su presidencia de la Comisión de Operaciones del Gobierno y del Subcomité Investigador Permanente.—Efe.

COMPLACENCIA DE LA PRENSA INGLESA POR LAS ELECCIONES

Londres, 4.—La Prensa dedica especial atención a los resultados de las elecciones celebradas el martes pasado en Estados Unidos.

(Pasa a la página cuarta).

Se va a dar un gran impulso a la construcción de nuevas centrales térmicas

La traída de maquinaria para las mismas se acelerará

Madrid, 4.—El esfuerzo que actualmente se realiza para la puesta en servicio de nuevas centrales térmicas va a tener un mayor impulso con el propósito del Gobierno de acelerar todo lo posible la contratación de las instalaciones proyectadas en nuevas centrales con objeto de que puedan entrar cuanto antes en servicio.

No debe de olvidarse a este respecto que una central térmica necesita, cuando menos, unos dos años para su instalación y que ésta no puede hacerse en cualquier terreno, pues precisa como colaboración indispensable la existencia de un abundante caudal de agua para la refrigeración. Por esta razón las centrales térmicas de importancia han de estar situadas en las inmediaciones de ríos de caudal mínimo, con el fin de que no causen entorpecimiento de la producción. Otra servidumbre indispensable es la existencia de medios de comunicación adecuada para el normal suministro de combustibles, tanto sólidos como líquidos.

En España, el plan en curso para las nuevas centrales eléctricas o ampliaciones de las mismas comprende en 1954 una instalación de conjunto de millones de kw. En cuanto a la producción térmica está prevista la instalación de 153.500 kilovatios, con una producción anual de 762 millones de kilovatios hora, en total 559.645 kilovatios instalados, con una producción de 2.094 millones de kilovatios. Por lo que respecta a las térmicas está resultando muy importante el apoyo de las nuevas instalaciones de las empresas filiales del I.N.I., de las que este año han entrado en servicio el grupo de Compostela. La central térmica flotante instalada en Cartagena de 9.000 kw., tiene una producción anual de 40 millones de kilovatios. La nueva central térmica de Huelva con una producción de 35 millones de kilovatios hora.

Dos nuevos grupos en la central térmica de Puertollano, con una producción de 87 millones de kw. Y el tercer grupo de la central térmica de Escatrón, que con sus 60.000 kw dará al año 300 millones de kw. Como se ve la aportación del I. N. I. es, en los actuales momentos, de gran consideración por lo que a la energía eléctrica se refiere, ya que la producción hidroeléctrica está sumamente reducida por el agotamiento de los embalses.

Es conveniente hacer recordar que en orden a la economía nacional, la instalación de las centrales térmicas tiene inconvenientes y ventajas. Entre los primeros está el mayor consumo de combustibles; escasos en el país, con sus exigencias en cuanto al transporte de los mismos; una elevación en el costo de la energía producida por ser universal la tendencia al aumento de costo de los combustibles; mayores gastos de divisas en la adquisición de las instalaciones, así como por el entorpecimiento de las centrales; mayor disposición a las averías que en las centrales hidroeléctricas; menos flexibilidad de aprovechamiento de las horas de disminución de consumo. Por otra parte, la construcción de embalses para la producción de energía eléctrica mejora la regulación de los ríos para riego, cosa que no ocurre con la instalación de las centrales térmicas.

En cuanto a las ventajas de las centrales térmicas sobre las hidroeléctricas, figura en primer lugar la de que la instalación de una central térmica puede llevarse a cabo en un plazo de unos tres años, y en la hidráulica se precisan de cinco a seis. Menor gasto absoluto que se calcula en la térmica.

(Pasa a la página cuarta).

Mal tiempo en toda España

No ha llovido y mejorará la temperatura

Madrid, 4.—El Observatorio Meteorológico da cuenta de que durante la noche pasada no se ha producido ninguna precipitación en la Península. En Canarias ha llovido débilmente en puntos aislados. En general, el cielo ha permanecido despejado o casi despejado en toda la Península y algo más nublado en Canarias.

Predice el Servicio que, de momento, es de esperar mejoría en toda la Península, excepto en el Golfo de Cádiz y Baleares, donde la nubosidad será abundante, y especialmente en Canarias, donde se producirán chubascos, con probabilidad de tormentas. Durante la noche es probable empeore el tiempo en Extremadura y región atlántica.

Granada, Huelva y Sevilla registraron la máxima temperatura con 27 grados, y Teruel, la mínima, con uno.—Cifra.

SUBEN LAS ALUBIAS Y BAJAN LAS PATATAS EN EL MERCADO DE LEÓN

León, 4.—Ha bajado bruscamente la temperatura y el frío es muy intenso. Hace tres años por estas fechas había caído ya una buena nevada, que incluso llegó a cerrar algunos puertos. A pesar de lo poco que ha llovido, comienzan a verse los campos verdes, sobre todo los sembrados de centeno. Los de trigo comienzan también a apuntar.—Cifra.

UN LABRADOR NAVARRO ASEGURA QUE LA PROXIMA COSECHA DE CEREALES SERA MUY MALA

Tudela (Navarra), 4.—Don Angel Bañuel Cerdán, labrador y vecino de esta ciudad, asegura que la cosecha de cereales de este año será muy mala. Su afirmación la basa en unos experimentos que desde hace más de veinte años viene observando en una planta silvestre, la cual dice que si para el día 10 del mes de octubre no florece, se puede asegurar que la primavera será extremadamente seca; en cambio, si la planta florece para esa fecha, se puede sembrar con la seguridad de que la primavera será muy lluviosa. Hasta ahora este procedimiento nunca le ha fallado. Son muchos los agricultores que antes de realizar la siembra preguntan al labrador qué tal cosecha se prepara. Angel Bañuel declara que se trata de una planta que abunda bastante por esta región, pero nunca ha querido decir de cuál se trata. Añade que sus observaciones se refieren únicamente a esta meseta, que comprende la ribera de Navarra y la Rioja, las cinco villas y Zaragoza, hasta cincuenta kilómetros al sur de la capital, por el clima muy parecido, y que nada tiene que ver con las demás regiones de España.—Cifra.

Carlos Pinilla condecora al presidente del Perú



Momento de la imposición de la Medalla de Oro del Congreso Iberoamericano de Seguridad Social al Presidente de la República del Perú, general don Manuel A. Odría. Le impuso la condecoración el director del Instituto Nacional de Previsión, don Carlos Pinilla, en el acto de clausura del Congreso celebrado en Lima.

Inglaterra necesitará varios meses para recuperarse de la huelga

Londres, 4.—El ministro de Hacienda, Butler, ha advertido hoy que Inglaterra necesitará varios meses para recuperarse de los daños causados por la huelga portuaria de inspiración comunista.

ESPOLÓN

Un paso en el arreglo de la división eclesiástica

Las estipulaciones del Concordato firmado entre la Santa Sede y España hace poco más de un año, ya prevén la realización de estudios y medidas conducentes a hacer coincidir el territorio de las provincias con el de las diócesis. Ello supone —evidentemente— la ruptura de unos lazos forjados a lo largo de siglos de vinculación de ciertas parroquias con las cabezas de las diócesis, pero nadie puede negar que estas divisiones eclesiásticas distintas de la división civil originan molestias y perturbaciones a las gentes, especialmente si se tienen en cuenta las estrechas relaciones de la Iglesia y el Estado español.

Por otra parte, es fácil observar que el sistema de comunicaciones de los pueblos se orienta, ordinariamente, hacia las capitales de provincia. Ello da lugar a que, al tener necesidad de hacer un viaje a la capital de la diócesis, cuando ésta es distinta, se produzcan molestias y gastos, con pérdida de tiempo y demás. El auge registrado en la actividad de las organizaciones seculares dependientes de la Iglesia, con estructura diocesana, hace que sean muchas las personas que han de mantener relaciones con ciudades alejadas de su residencia y de no fácil acceso.

Resulta un poco doloroso este desgajamiento de unos arciprestazgos y zonas que siempre pertenecieron a la diócesis de Burgos, pero constituye un primer paso para llegar a una reorganización total de la división eclesiástica, hasta hacerla coincidir con su homónima civil. Ahora son varios los pueblos palentinos que dejan de pertenecer a Burgos, pero es de esperar que Burgos atraiga a su órbita a los pueblos que actualmente dependen de diócesis fuera de sus límites civiles. El caso de Miranda de Ebro entra en el círculo de una necesidad que no tardará en afrontarse.

En esto, como en muchos otros aspectos, la realidad y su valoración objetiva se imponen sobre lo tradicional perturbador e inservible.

V. DOMINGUEZ ISLA

El Sindicato de Banca y Bolsa celebró la festividad de su Patrono San Carlos Borromeo

Empleados y directores asistieron a una misa en los Carmelitas

Con diversos actos religiosos y profanos conmemoró ayer el Sindicato Provincial de Banca, Bolsa y Ahorro la festividad de su Patrono, San Carlos Borromeo.

En la iglesia de los Padres Carmelitas se celebró una misa rezada, oficiada por el reverendo P. Emeterio, C. D., y el asesor religioso de Sindicatos, muy ilustre señor don Felipe Abad, pronunció una plática alusiva al acto.

La presidencia del acto estaba constituida por el concejal señor Arroyo; director del Banco de Bilbao, señor Ortega; director regional de la misma entidad, señor López Rúa; director

del Santander, don Enrique Martínez; del de Español de Crédito, don Carlos Martínez; el señor Soria, presidente de la Sección Social, y el secretario del Sindicato, señor Salas. Asistieron también los corredores de Comercio señores Burgos y Fuentes y numerosos funcionarios de las entidades bancarias locales.

Terminado el acto religioso, se trasladaron los concurrentes al Circolo de La Unión, donde las Empresas obsequiaron a sus empleados con un vino español.

A las dos de la tarde se reunieron en una comida de hermandad numerosos empleados de Banca.

CRONICA DE LA CIUDAD

Enlace Melo Ruiz - Pérez G. Cappas



(Foto Bariego.)

En la iglesia parroquial de San Ildefonso, de Valladolid, se celebró ayer la boda de la bella señorita Ascensión Pérez G. Cappel, hija del fiscal jefe de la Audiencia Territorial de la misma capital, don José Pérez y Pérez, con nuestro paisano de Villarcayo el ingeniero de Caminos, C. y P., don Gerardo Melo Ruiz. A los acores del "Andante de la Casación", de Mozart, se dirigió el cortejo hacia el engalanado altar. Abría marcha la novia, luciendo espléndido traje nupcial que realzaba su natural belleza, del brazo del padrino y padre del novio, don Sixto Melo Pison; seguía el novio, con uniforme de gala del Cuerpo a que pertenece, del brazo de la madrina y madre de la novia, doña Amelia G. Cappel, y seguían los testigos del enlace, familiares y amigos.

La bendición del enlace y misa de velaciones estuvo a cargo del reverendo Padre Dicitino Bravo, secretario provincial de los Agustinos, quien, finalizada la unión, pronunció una emotiva plática adecuada al momento. Durante el acto fue interpretado un selecto repertorio musical.

Terminada la ceremonia religiosa, fue firmada el acta matrimonial ante el representante del Juzgado don Joaquín Álvarez Soto-Iove, presidente de la Audiencia Territorial de Valladolid, actuando de testigos por parte de la novia don Antonio Crespo Alvarez, consejero del Reino; don Miguel Cabero Blicua, jefe del Servicio Nacional del Trigo; don José Crespo Pérez, magistrado de la Fiscalía Superior de Tasas; don Vicente Pérez y Pérez, médico; don Ramón Pérez y Pérez, y don Ramón Palacios Rubio, jefe de L. F. S. L. de la Carolina, y por parte del novio don Ramón Cañas del Río, presidente de la Excma. Diputación de León; don Pío Linares Lamadrin, ingeniero jefe de O. P. de León; don José María Codón Fernández, teniente alcaide de Burgos; don Santiago Melo Pison, director de "Talleres Meltoro"; y don Jesús Uriarte Rubio, gerente de "Uriarte", S. L.

Terminada la ceremonia de la firma, el cortejo abandonó el templo a los acores de la marcha nupcial de Mendelssohn.

A continuación, los numerosos invitados fueron obsequiados con un selecto almuerzo, seguido de animado y simpático baile, en el curso del cual la feliz pareja deleó el local para emprender el viaje de bodas a Italia. Posteriormente filiarán su residencia en León.

A las numerosas felicitaciones que por tan fausto motivo han recibido los señores de Melo Ruiz, unimos la nuestra, muy cordial, deseándole una eterna luna de miel. Nuestra enhorabuena.

Como nota triste hemos de añadir nuestro sentimiento por que el padre de la novia no pudiera asistir a todos los actos a causa de la enfermedad que le aqueja, por cuya mejoría hacemos votos, y como nota simpática, la de que el novio, que ayer culminó se ha desarrollado durante la construcción del puente sobre el río Cega, recientemente inaugurado en Molados (Valladolid), del cual fué madrina la novia y de cuyo proyecto y dirección de obra es autor el novio.

fermedad que le aqueja, por cuya mejoría hacemos votos, y como nota simpática, la de que el novio, que ayer culminó se ha desarrollado durante la construcción del puente sobre el río Cega, recientemente inaugurado en Molados (Valladolid), del cual fué madrina la novia y de cuyo proyecto y dirección de obra es autor el novio.

JUICIOS (PARA LA PROXIMA SAMANA) EN NUESTRA AUDIENCIA

El jueves se verá una causa que la acusación particular califica de asesinato frustrado

Día 9.—Causa procedente del Juzgado de Instrucción de Salas de los Infantes. Cuando circulaba por la carretera de Burgos-Sagunto un camión, se metió contra un rebaño de ovejas, que aparecían a unos doscientos metros de la marcha del camión y que cruzaban la carretera. Produjo lesiones y muerte en las ovejas, causando daños valorados en 10.197 pesetas. Por delito de imprudencia se sentará este día en el banquillo Lucinio Muñoz González, como responsable de las "averías" a cincuenta ovejas.

El ministerio fiscal pide para el procesado la pena de 1.000 pesetas de multa y privación del permiso de conducir durante un año, y que el dueño del camión, don Andrés Pascual Nieto, indemnicen en esas pesetas a diversos propietarios del rebaño.

La defensa del procesado, letrado señor Dancausa y procurador señor Baldeón, solicita la absolución, y asimismo solicitan la absolución el letrado señor Alfaro y el procurador señor Maroto por el responsable civil subsidiario, dueño del camión.

Día 11.— Juzgado de Villarcayo. Un juicio muy curioso. El eterno tema de las lesiones. Resulta que existían resentimientos entre Julio y Laudino Sáinz-Aja y Sáinz-Maza contra Guzmán Sáinz-Maza. Se encontraron y los dos primeros dieron unos palos al segundo, causándole lesiones, que tardó en curar sesenta y nueve días. El ministerio fiscal ve un delito de lesiones y pide para los procesados a cada uno tres meses de arresto mayor, multa de 1.000 pesetas y que indemnicen entre los dos a Guzmán en 2.000 pesetas.

La acusación particular (señores Alfaro, como letrado, y Baldeón, como procurador) cree que los hechos constituyen un delito de asesinato frustrado, ya que los procesados esperaron a Guzmán para matarle. Pide la pena de catorce años, ocho meses y un día de reclusión menor a cada uno, y además que indemnicen al perjudicado en 25.000 pesetas. La defensa de los procesados (señores Codón, como abogado, y Hervás, como procurador) solicita la absolución de los mismos.

Para este juicio han sido citados cuatro peritos y veinte testigos.

Día 20.— Juzgado de Instrucción de Miranda de Ebro. Procesado Manuel Bernabéu García. Este individuo se presentó en Bujedo en casa de Pedro Gómez Cuatango, y haciéndose pasar por inspector de la Compañía de Seguros Crédito Español, hizo que, mediante engaños, le entregara Pedro la cantidad de 80 pesetas. Además, en este mismo acto, se hizo pasar por Luis García Sánchez, nombre figurado, para no gastar el suyo, ya conocido.

El ministerio fiscal ve dos delitos: uno de estafa, para el que pide la pena de tres meses de arresto mayor, y otro delito de uso de nombre supuesto, solicitando la pena de tres meses de arresto mayor y multa de 2.000 pesetas, y que además deberá indemnizar a Pedro en las 80 pesetas.

El letrado señor Berzosa y el procurador señor Baldeón, en nombre del procesado, solicitan la absolución del mismo.

Día 12.—Juzgado de Instrucción de Miranda de Ebro. Delito de lesiones. El procesado Amadeo Pérez Hernández estaba en el campo con un criado, y también estaban Fausto Sobrón Sobrón y un hijo de éste, llamado Javier Sobrón Ortiz. El caso es que sin saber por qué se liaron la manta a la cabeza y la emprendieron a golpes, dándole Amadeo con una azada a Fausto un golpe que le fracturó una costilla, tardando treinta días en curar. También Javier recibió el suyo, pero las heridas de este último no necesitaron asistencia.

El ministerio fiscal solicita la pena de dos meses de arresto mayor e indemnización a Fausto en 2.385 pesetas, y que se deducan testimonio de particulares para remitir al Juzgado correspondiente para la celebración del oportuno juicio de faltas por las lesiones de Javier.

El letrado señor Sáenz de Burmaga y el procurador señor Cobo de Guzmán aprecian que la agresión partió de los Sobrón, y que, defendiéndose, el Amadeo produjo dichas lesiones, solicitando, por lo tanto, la absolución del procesado, con todos los pronunciamientos favorables.

Gobierno Civil

SEXTA CIRCULAR SOBRE ELECCIONES MUNICIPALES

Se recuerda a los presidentes de las Juntas Municipales del Censo, que a partir de hoy, día 5, en cumplimiento de lo preceptuado en el artículo 49 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Corporaciones Locales, habrán de exponer al público las listas de electores de cada sección en las puertas de cada colegio electoral, donde permanecerán hasta que la elección se haya verificado.

Asimismo, se recuerda que el plazo de solicitud o proposición a la Junta Municipal del Censo para proclamación de candidatos a concejales por el grupo de cabezas de familia, de acuerdo con lo preceptuado en el artículo 51 del citado Reglamento, finaliza mañana, día 6.

Información Militar

En el día de ayer, el excellentísimo señor capitán general, don Antonio Alcubilla, recibió las siguientes visitas: Don Luis Troncoso, general de División y gobernador militar de Burgos. Don Manuel Jaén, general de Infantería.

Radío Castilla

PROGRAMA PARA HOY. SOBREMESA. — 13: Astronomía. Santoral; "Beni Lioma". Torregrosa, banda; "De San Fernando a Cádiz". Valderram; "Por el maridito dinero". Serrapi, Valderrama; "Casafuella". Monreal. G. de Triana; "Baterías de la isla". Palma. G. de Triana; "Copito de nieve". Villajos. Los Chimberos; "Chiquita". Cuadrillero. Los Chimberos; "Vacaciones forzadas". G. Hierro. C. Gámez. 14:10: Información; "Una saeta". Oltra. J. Sepúlveda; "Por qué te comen". Marino, idem; "Solo tengo ojos para tí". Warren, orquestas "Murmullo". Coburn, idem. 14:30: Conexión con R. N. 14,45: Discos dedicados. 15:10: Música de concierto. 15:30: Cierre.

Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo correspondiente al día de ayer resultó premiado con cincuenta pesetas el número - 609 - y con cinco pesetas todos los terminados en 09.

Cocina de Caridad

¡Burgaleses! Aportad vuestro óbolo en esta obra de caridad para remediar tanta miseria, como se reúnen en esas 300 raciones que aquí buscan su alimento.

SUCESOS

Falleció la mujer arrollada por el tren en la "Fuente del Corneta"

La pasada madrugada falleció en el Hospital Provincial, donde se encontraba internada, la señora doña Magdalena Castro Rodríguez, que como nuestros lectores saben, el pasado día 1 fue arrollada por el tren en el lugar denominado "Fuente del Corneta". Primeramente le fué amputada una pierna y todos los esfuerzos realizados por la ciencia fueron ineficaces para salvarla.

DETENCION DE UN LADRON EN ROBREDO DE LOSA

Aprovechando la circunstancia de que los moradores de una casa de vecindad en Robredo de Losa se encontraban en la iglesia de la localidad asistiendo a las funciones religiosas, penetró en el interior de la vivienda un ladrón, que al ser sorprendido por la dueña de la casa emprendió la huida, siendo capturado por otros vecinos. El ladrón se llama José Saslián Iturbe, con residencia en Luchana (Vizcaya).

UN NIÑO HERIDO AL CAER DE UN CAMION

En Arauzo de Salce, al paso del camión matrícula BU-3160, el niño de once años Gregorio García Sáiz se subió al mismo en marcha por la parte trasera del vehículo y, al intentar descender del mismo, cayó al suelo, causándose heridas diagnosticadas de carácter grave.

CICLISTA ARROLLADO Y MUERTO POR UN AUTOMOVIL

Lerma.—(De nuestro corresponsal, por teléfono.) En las inmediaciones de Lerma un coche de matrícula del Marruecos francés, conducido por un capitán de las Fuerzas Aéreas Americanas, y sobre las 4.30 de la tarde, dió un fuerte golpe con la parte derecha del vehículo a la bicicleta que conducía Adrián Cornuá Núñez, peón caminero de Figueruelo de Abajo, ocasionándole la muerte casi instantánea.

ROBO EN VILLADIEGO

La Guardia Civil sigue las pesquisas convenientes para la detención del autor o autores que penetraron en el domicilio de la vecina doña Francisca Alonso Lucio, apoderándose de

cine

Esta es nuestra crítica

"Nuevo amanecer" (Coliseo Castilla)

Un drama interno e intenso vivido por un soldado del Ejército norteamericano que ha perdido la vista de un balazo en una emboscada durante la campaña de Africa, sirve de trama, convirtiéndola en la esfera amorosa, para esta película de corte auténticamente dramático, con secuencias donde no puede por menos de conmoverse a toda clase de espectadores. Añadiendo a estos éxitos el despliegue de la habitual técnica impecable del cine yanqui, dirigida la acción por Mark Robson e interpretada en sus principales papeles por Arthur Kennedy, muy ajustado en todo momento en su difícilísimo papel de ciego; Peggy Down y Julia Adams, aparte de un nutrido elenco que interviene con singular acierto en esas escenas dedicadas a la exhibición de los servicios de reeducación de excombatientes invidentes, que viene a constituir una de las partes más interesantes del "film" por su mensaje humano y su sentido educativo.

"Los arqueros del rey" (Gran Teatro)

Versión inglesa, en tecnicolor, de las aventuras del popular Robin Hood, cuando aún se recuerda con simpatía "Robin de los Bosques", en versión norteamericana. Se han imprimido a este "film" algunas variantes con relación a las versiones anteriores, especialmente en el desenlace, pero se ha aumentado en lo que se refiere a realización, contribuyendo a ello los decorados, la presentación y el colorido, muy bien matizado. Dirigida por Kennet Annakin, para la producción, Perce Pearce y Walt Disney, los dos principales papeles son interpretados por Richard Todd y Joan Rice, además de un nutrido ejército de extras que presta en las acciones bélicas un gran aliciente, comportándose con gran naturalidad.

"Los cuentos de Hoffmann" (Cine Cordón)

Por el buen aficionado se esperaba con ansiedad la proyección de esta película, que si es cierto nos llega con algún retraso, no por eso desmerece en nada la grandiosidad y magnificencia; porque este "film" — que en todo se aparta de cuanto se ve con carácter general — reúne condiciones estimabilísimas para situarle entre las producciones que hacen del cine más bien un arte que un mero pasatiempo. Es una versión bastante digna de la ópera cómica de Offenbach, con dos cuentos, prólogo y epílogo, creando un ambiente irreal, en el que toman parte personajes mitad muñecos, mitad humanos, que danzan y se mueven en un marco de fantasía inigualable.

La película tiene una presentación fastuosa, tanto en lo que se refiere a decorados como a vestuarios y demás efectos técnicos, constituyendo un deleite visual de gusto exquisito y de índole idéntica la audición de la Real Filarmónica de Londres, con un conjunto de voces pocas veces igualado, una interpretación irreprochable, disciplinada coreografía, cámara actuando con agilidad y acierto y un colorido a la misma altura que todas esas cualidades.

Saturada de "ballet", es una muestra cercana a "Las zapatillas rojas"; incluso interviene en ambas determinados artistas, y está rodada con la plucridad y esmero que ponen los productores ingleses Michael Powell y Emeric Pressburger, intervinientes en este "film", de auténtico Cine-Club, Moira Shearer, Ludmila Tcherina y Robert Rounseville.

* CARTELERA DE ESPECTACULOS *

GRAN TEATRO
HOY, a las 5.30, 7.45 y 11:
Gigantesco estreno
LOS ARQUEROS DEL REY
en tecnicolor
¡Un derroche de espectáculo y acción! (Tolerada)

AVENIDA
HOY, a las 5.30, 7.45 y 11:
Estreno de la película más alegre del cine moderno
GENOVEVA
en tecnicolor (N. T.)
GARBOSA, CHISPEANTE

COLISEO
HOY, a las 5.30, 7.45 y 11 noche:
¡Acontecimiento extraordinario!
Nuevo amanecer
Sin adjetivos. La mejor película del año (N. T.)

HEX
Continua de 5 a 10 (2.º pase, 7.45): **RETO A LA MUERTE** y **LADRON DE BICICLETAS** (No tolerada)

CALATRAVA
Continua de 6 a 10: **JUSTICIA CUMPLIDA** y **GRAN HOTEL** (N. T.)

Cine Cordón
HOY
LA MARAVILLOSA CREACION ESPECTACULAR MUSICAL Y COLORISTA
TRES UNICOS DIAS
Los cuentos de Hoffmann
(Tolerada)
El mayor espectáculo cinematográfico del mundo
Sesiones: 7.45 y 11 noche
Popular vna
Gran sesión continua de 4 a 11 noche:
MALASIA (I.) y **MAURIM: SANS GENE (I.)**
Precios: 3 y 4 pesetas

SE VENDE UN DODGE
Borredero, 27 caballos, siete toneladas. Precio interesante.
Para informes y verlo:
Teléfono 13473. SAN SEBASTIAN

Para regadíos

Tubos de uralla
Tubos centrifugados de cemento
Tubos de gres
Tubos de presión
Uvalite

PUENTE CAREAGA
San Pedro y San Felices, 10
Teléfono 2148 — BURGOS

"Manteguilla de Espinosa"
Comerciantes, Industriales: **CENTRAL LECHERA DE BURGOS, S. A.**, les abastecerá

EL SANTO DEL DIA

DIA 5 DE NOVIEMBRE

San Zacarías y Santa Isabel, padres de San Juan Bautista



En el Evangelio de San Lucas se lee un elogio corto, pero cumplido, de estos dos santos, que dice: "En los tiempos de Herodes, rey de Judea, hubo un sacerdote llamado Zacarías, del linaje de Levi, casado con Isabel; ambos eran justos delante de Dios y observaban en todos los mandamientos, sin queja o agravio de tercera persona." Eran entrados en años y no tenían sucesión. Un día tocóle a Zacarías desempeñar un cargo; entró en el "Sanctuario" del templo, y mientras ofrecía incienso aparecióle el ángel San Gabriel y le anunció el nacimiento de San Juan, Zacarías, reconociéndola a sí y a su esposa demasado ancianos, dudó de las palabras del ángel, y el castigo en su falta fué quedar mudo hasta que se realizase lo profetizado. Entretanto, los santos esposos recibieron la visita de la Santísima Virgen María, que llevaba en su entraña al Hijo de Dios, obediendo la santificación del gran Bautista, y después que se efectuaron las promesas, Zacarías volvió al habla, y lleno del santo Espíritu cantó el cántico del "Benedictus". Si para el hijo de estos santos esposos fué tan benévola la visita de la Madre de Dios, también lo debió ser para los dichos padres. Ignórase el género de muerte que cupo a San Zacarías y supónese que murió mártir por anunciar la venida de Cristo, y lo propio sucederá a Santa Isabel.

Reunión de la Juventud Universitaria Masculina de Acción Católica

Hoy, viernes, a las ocho y media de la tarde, en los locales del Consejo Diocesano de los Jóvenes de Acción Católica, Concepción, 32, tercero, izquierdo, se celebrará una reunión extraordinaria del Centro Universitario, con objeto de estudiar el plan de formación y actuación apostólica para el curso 1954-55. Será presidida por el muy ilustre señor don Dionisio Yubero, cabilario de la U. M. A. C., y el reverendo señor don Isidoro Díaz, cabilario diocesano. Se invita a todos los universitarios, alumnos de profesorado marcanil y del curso pre-universitario.

CULTOS

ESCUELA DOMINICAL DEL TERESIANO

El domingo próximo, día 7, en el internado Teresiano, comenzarán las clases para las alumnas de la Escuela Dominical, de 4,15 a 6,15. La matrícula es gratuita y las clases como en años anteriores, de fuerte y cultura general. La edad de admisión, desde los 14 años a los 30.

Pueden asistir a estas clases cuantas jóvenes lo deseen, lo mismo obreras que muchachas de servicio.

Adoración Nocturna

TURNO QUINTO
Hoy corresponde cubrir vigilia mensual, correspondiente al presente mes, al turno quinto. La vigilia dará comienzo a las diez y media en punto de la noche, en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real.

PRIMER SABADO DE MES
Mañana, en la Catedral, en honor de Santa María la Mayor, habrá misa, a las ocho y ocho y media, de comunión general. Por la tarde, a las ocho y media, sabatina con exposición.

Registro Civil

NACIMIENTOS
Isabel Alonso Mañín, María Solopad Ordóñez Bañuelos, Hilario Casado Alonso y María María Villalobos Santo Domingo.

DEFUNCIONES
Adela González López, de 74 años, de Burgos.
María Nieves Pérez Paiscán, de 3 años, de Robledo de Chavela (Madrid).

MATRIMONIOS
Emilio del Olmo González con Florencia Castañillo Vázquez, hoy, a las doce y media, en Santa Agueda.

Crónica de Madrid

EL MUNDO DE AYER

FIESTA DE LA BANDE- RITA

Una vez más ha sido Madrid escenario propicio para la Cruz Roja, que tiene ya, en su larga historia, el sobrenombre de «Fiesta de la Bandera». Un conjunto de agasajadas muchachas, en número de casi mil, salió, muy de mañana, a las calles con sus huchas metálicas blancas y con la roja cruz, el emblema distintivo de la Institución. Como si hubieran querido prestar su colaboración, el sol se hizo presente. Después de los días nublados, de las lluvias de las jornadas precedentes, tuvimos una mañana y un día espléndidos. Y ello ha sido un magnífico factor para el éxito de la demanda. Las banderitas que se han llevado en las solapas de los trajes a los respectivos hogares, llegaron a los cinco millones. Como ya es sabido, la Cruz Roja se divide en Asambleas locales, y en cada una de ellas se elige un presidente central y una mesa de trabajos. Las mesas petitorias, en esos puestos, algunos muy importantes y santuosamente adornados, hallábase las esposas de ministros, embajadores, personalidades. Desfilaban, las señoritas postulantes. La mayoría de los coches—lo mismo los particulares que los de servicio público, autobuses y tranvías—lucían banderitas blancas. La recaudación, por el momento, ha sido superior a la de años anteriores, y los dirigentes de la benemérita organización se mostraban a última hora legítimamente satisfechos.

HAY QUE ANDAR MAS

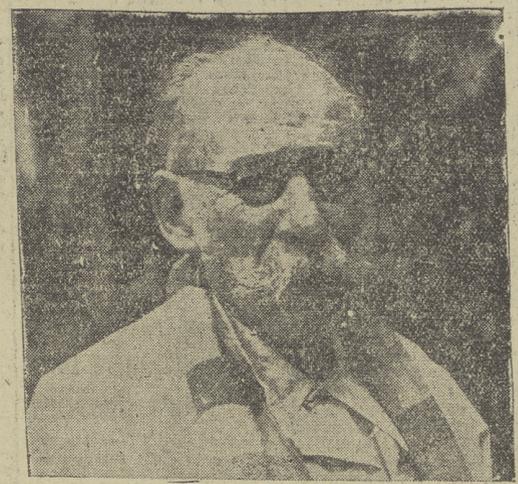
Volvíamos sobre el problema del tráfico. Es el que, de momento, preocupa más. Señalaba ayer que el aumento del censo es impresionante, Madrid corre, vertiginosamente, hacia los dos millones de habitantes. La estructura que tiene ahora nuestro tráfico, el modo de circular por las calles, los aparcamientos de coches y los pasos para peatones no responden a esta congestión a que se ha llegado. Parece que en los estudios previos que se están realizando para llevar normas nuevas a la vigente ordenación se incluye el mayor distanciamiento de los cruces y la menos frecuente parada de autobuses, trolebuses y tranvías. Ello permitirá una rapidez mayor en los recorridos. La gente está mal acostumbrada. En otras ciudades populosas se anda, se va a pie, hasta los lugares en que se puede tomar el vehículo que se necesita. Y este ejercicio lo conocen o lo practican pocos los madrileños. Es necesario modificar las costumbres. Y que cada distancia entre cada lugar de cruce o parada sea algo mayor de lo que es actualmente.

SOMBRA PARA LOS MELO- MANOS

Es justo reconocer que el jardiner mayor del Ayuntamiento de Madrid, don Ramón Ortiz, que fué discípulo, colaborador y luego sucesor en el cargo del popular don Cecilio Rodríguez, trabaja con celo y con eficacia. Las reformas que ha llevado a algunos parques, en los parques y en el interior de la ciudad, son hitos de ese interés. Se había iniciado una campaña para que hubiese árboles alrededor del templete de la Banda Municipal. Hasta ahora, especialmente en verano, los visitantes se achicharraban, y pedían

DON MARIANO BENLLIURE

Casi ciego en sus últimos años, nunca perdió el humor ni dejó de rendir culto a la amistad



UN hombre fundamentalmente bueno, si los hay, era don Mariano Benlliure en el "hall" durante el descanso del primer acto. Hacía tiempo que no lo veía y me extraño que al dirigirme a él para saludarle no avanzara hacia mí, con las manos tendidas, en un amplio gesto cordial, como era su costumbre. No sospeché nada al principio, pero luego me di cuenta de todo. Don Mariano veía con dificultad, empezaba a quedarse ciego, aunque, por fortuna, no llegó a estarlo del todo. Disimulé cuanto pude, para que no se diera cuenta de que había descubierto su terrible secreto, pues él trataba de ocultarlo, pero me sentí movido de una gran compasión por el maestro, autor de tantas y tan maravillosas obras escultóricas, y sobre todo, por el amigo bueno y casi paternal.

Sabiendo él que yo estaba en la ciudad santa de Xauen —la Granada rediviva del actual Marruecos español— me escribí pidiéndome un álbum o colección de figuras y paisajes típicos del país. Se lo mandé, y a mi regreso me obsequió con una preciosa estatuilla policromada de Valencia, ataviada al uso regional, que —me dijo— había moldeado expresamente para mí.

Las numerosas obras de Benlliure, esparcidas por todo el mundo, en especial por el de la órbita hispano-americana, dan testimonio de su genial concepción del arte maravilloso de infundir vida y aliento a la piedra y al bronce. En esas obras, en su belleza y en su perennidad, Benlliure vivirá eternamente.

JUAN DEL SARTO

VOLVERA EN BUSCA DEL EXITO

El acto Otto Sirgo se ha marchado a La Habana. Se va, por lo que dicen, un poco contrariado. No ha podido demostrar en los escenarios españoles su capacidad de buen comediante. Recordarán mis lectores —lo comentó aquí— que este actor cubano tuvo un incidente con la actriz española Isabel Garcés, para cuyo elenco le había contratado el director del Infanta Isabel, Arturo Serrano. Después, separado ya de esa Compañía, actuó esporádicamente con otras. El hecho es que no tuvo mucho éxito, y al marcharse a su país ha dicho que piensa volver y que espera encontrar la oportunidad que en su primera presencia entre nosotros no ha logrado.

FIESTA PATRONAL

Los bancarios han festejado hoy la fecha de su Patrón, San Carlos Borromeo. Hubo varios actos, y entre ellos destacaron los de carácter religioso. Se reunieron en la iglesia de las Calatravas, antes de acudir a negociados y ventanillas, asistiendo a una solemne misa, en la que ofició el obispo auxiliar, doctor Ricote. Ha habido también otros actos de confraternidad y mañana se rezará un funeral por los empleados de Banca y Bolsas fallecidos.

EL PREMIO DE LOS POETAS

Entre de este mes será decretado el premio «Adonais», de poesía, que es el más importante de los que se otorgan en esta rama literaria. Se han presentado 112 libros poéticos, de ellos diecinueve son de mujeres. Seis han sido enviados al concurso por poetas hispanoamericanos. El Jurado, cuya composición se mantiene en secreto, trabaja estos días activamente.

FRANCISCO CASARES

Asamblea General de Tribunales Tutelares de Menores, en Granada

Granada, 4. — A mediodía, en el paraninfo de la Universidad, se ha celebrado la sesión de apertura de la XVI Asamblea General de Tribunales Tutelares de Menores. Con las primeras autoridades locales presidieron el acto el presidente del Consejo Superior de Protección de Menores y presidente de la Sala Primera del Tribunal Supremo, don Rafael Rubio, que representaba al ministro de Justicia, y el director general de Asuntos Eclesiásticos, don Mariano Puigdollers, vicepresidente primero de dicho Consejo. Comenzó la sesión con unas palabras de don Santiago González Solá, vicepresidente del Tribunal Tutelar de Menores de Granada, a las que contestó don José Guallar, presidente de la Unión Nacional de Tribunales Tutelares de Zaragoza. Cerró el acto con un discurso alusivo a la importancia de la labor de los Tribunales el señor Rubio. A la Asamblea asistieron los presidentes o representantes de los 51 Tribunales que funcionan en España. Esta tarde se celebrará la segunda sesión, en la que el señor González Solá dará lectura a su ponencia «Aportación de Granada a la educación de la juventud».—Cifra.

Modificaciones en el servicio de los trenes "Taf" a Asturias y Santander

Madrid, 4.—A partir del próximo día 9 se modificará el servicio de trenes «Taf» a Asturias y Santander. Los martes, jueves y sábados saldrá de Madrid a las 12,30 un tren «Taf», que al llegar a Palencia se desdoblará, continuando a Santander uno de los coches y a Gijón los otros dos. Las horas de llegada serán, respectivamente, a las 21,10 a Santander, y a las 23,30 a Gijón. Para el regreso, y desde el día 10, los lunes, miércoles y viernes saldrá de Gijón a las 11,35, y de Santander a las 14. Ambos se reunirán en Palencia y llegarán a Madrid a las 22,35.—Cifra.

ALEMANIA, CAMPEON DE FUTBOL EN SUIZA

La lección de un fútbol atlético en el que se practica un profesionalismo restringido.

Atletismo, profesionalismo restringido y voluntad de sacrificio dieron el triunfo al fútbol alemán. :: :: :: ::

ANTONIO VALENCIA describe magistralmente el fútbol del mundo en 1954 :: :: ::

COMPRE EL LIBRO

"Sucedió en Suiza"

de Ediciones Marca

Seca en el teatro de la Comedia, volvió a tropezar con don Mariano Benlliure en el "hall" durante el descanso del primer acto. Hacía tiempo que no lo veía y me extraño que al dirigirme a él para saludarle no avanzara hacia mí, con las manos tendidas, en un amplio gesto cordial, como era su costumbre. No sospeché nada al principio, pero luego me di cuenta de todo. Don Mariano veía con dificultad, empezaba a quedarse ciego, aunque, por fortuna, no llegó a estarlo del todo. Disimulé cuanto pude, para que no se diera cuenta de que había descubierto su terrible secreto, pues él trataba de ocultarlo, pero me sentí movido de una gran compasión por el maestro, autor de tantas y tan maravillosas obras escultóricas, y sobre todo, por el amigo bueno y casi paternal.

Sabiendo él que yo estaba en la ciudad santa de Xauen —la Granada rediviva del actual Marruecos español— me escribí pidiéndome un álbum o colección de figuras y paisajes típicos del país. Se lo mandé, y a mi regreso me obsequió con una preciosa estatuilla policromada de Valencia, ataviada al uso regional, que —me dijo— había moldeado expresamente para mí.

Las numerosas obras de Benlliure, esparcidas por todo el mundo, en especial por el de la órbita hispano-americana, dan testimonio de su genial concepción del arte maravilloso de infundir vida y aliento a la piedra y al bronce. En esas obras, en su belleza y en su perennidad, Benlliure vivirá eternamente.

JUAN DEL SARTO

Crónicas internacionales

También la gente del pueblo puede cobrar dividendos

Este sueño va a convertirlo en realidad el Gobierno argentino

Buenos Aires. — (Crónica de nuestro corresponsal.)

YO me acuerdo de aquel símbolo del capitalismo que prodigaban los dibujantes en las caricaturas de los periódicos cuando era chico: pintaban a un señor gordo, con sombrero de copa y bastón, fumando un gran puro. Solía llevar el adorno de sortijas con brillantes y una gran cadena de reloj en el chaleco. En aquellos tiempos los relojes eran de bolsillo, y aunque se había inventado el de pulsera, no disfrutaba aún de crédito, y a la diminuta maquinaria se le atribuía incapacidad para señalar la hora con exactitud. El señor gordo, el capitalista, vivía de "cortar el cupón"; ¡cortar el cupón! Hé aquí la frase mágica, la máxima a que podían aspirar los mortales en este mundo. Luego, los acontecimientos le han demostrado a la Humanidad que los negocios de este mundo no son muy seguros y que la riqueza se convierte en miseria con la mayor facilidad. Sólo los bienes del espíritu han quedado a salvo de bombardeos, inflaciones y locura universal.

Pero insensiblemente me he extendido demasiado y voy a meterme ya en el tema de esta crónica argentina. Por una iniciativa oficial, las clases populares de este país, especialmente la clase media, tienen ya cincuenta millones de pesos en valores de sociedades industriales, y, por lo tanto, van a cobrar el famoso cupón. Ya no es patrimonio del hombre gordo del puro. Han reunido los humildes esos cincuenta millones en menos de dos meses, y en vista del éxito se anuncia que van a admitirse otros cincuenta.

Es una de las operaciones más bonitas que puedan imaginarse, y a este capítulo han ido a parar muchos millones de la Caja de Ahorros. La gente saca de la clásica libreta fondos para invertirlos en el nuevo sistema. Y, sin embargo, también los ingresos en la Caja siguen aumentando. Se pueden depositar quinientos pesos como mínimo. Y luego fracciones de cien. El máximo no es despreciable, pues admiten hasta cien mil pesos, con lo que uno ya es un pequeño capitalista.

Ese dinero es invertido por el Estado en acciones de la Bolsa. Y cuando se corta el cupón de las acciones, el producto de esos cupones se distribuye en la par-

te correspondiente entre los accionistas de esta institución "sui generis". Se calcula que van a ganar los ahorristas alrededor del ocho o el diez por ciento, y no puede descartarse que alcancen el doce o el catorce. En un país en pleno desarrollo como éste, los valores industriales a veces reportan grandes dividendos.

Dirán ustedes que, en resumen, esto no es mucha novedad, porque el propio ahorrista de quinientos pesos podría con ellos comprarse una pequeña acción y cobrar directamente. No es así. Las ventajas son mucho mayores. Aparte de que para esto se precisan conocimientos que la gente modesta no tiene, tampoco merece la pena manipular con una acción de quinientos pesos. Otra cosa distinta es que se lo haga a uno todo una institución oficial. Pero hay más. El accionista común puede comprar una acción de quinientos pesos y encontrarse con la sorpresa, tan frecuente en el juego bolsístico, de que unos meses después sólo valga cuatrocientos o menos. De este riesgo está a salvo el modesto participante del nuevo sistema de ahorro estatal. Para él, sus quinientos pesos o seiscientos o los que quiera hasta el considerable tope de cien mil, son siempre la cifra depositada, y en el caso de que los valores bajasen, será el Estado el que afronte el déficit.

Pero aún es poco esto, pues el pequeño ahorrista está habi-

tuado a ese modesto tres por ciento de la Caja de Ahorros. En el caso de que las acciones estuvieran en baja, el Estado le abonará siempre su tres por ciento también en el nuevo sistema; o sea, que es un dinero colocado al tres por ciento seguro y a la posibilidad de un porcentaje mucho mayor.

Todavía hay más —y ya parece que uno es como esos charlatanes de feria—, pero la verdad es que todavía hay más, pues cuando un ahorrista necesita repentinamente su dinero puede reclamarlo y se lo entregan. Entonces no cobra, naturalmente, intereses, pero su dinero está a mano siempre.

El Estado persigue con su curiosa creación ahorrista dos objetivos: el primero, desde luego, ofrecer a la población modesta la posibilidad de disfrutar lucidas rentas, pero también acudir con ese dinero al fomento de las actividades industriales, aplicándolo a la compra de acciones de las Empresas que lo necesitan y merecen esa confianza y estímulo. Es la más original de las realizaciones económicas del régimen. Aunque en otros países existen algunos interesantes sistemas similares, ninguno ha llegado a la perfección y bondad de éste, y por ello ha despertado la curiosidad de financieros extranjeros y ha sido muy comentado en las revistas especializadas de economía.

FELIX CENTENO

Carcajadas en los Comunes

La niebla hizo que los diputados no tomarán nada en serio

Londres. — (Crónica telefónica de nuestro corresponsal.)

LONDRES ha vuelto a ponerse hoy su vestido de niebla, y quizá sea este el traje que mejor le va. Lo curioso de la niebla es que no sólo desaparecen con ella los contornos de la ciudad, sino también sus ruidos. Algo así como si la vida se redujese burlescamente en un cincuenta por ciento, como si los ocho o nueve millones de londinenses que se agitan en esta jungla de piedra se pusiesen a andar de repente en puntillas, a hablar en voz baja, a medir el gesto y a ahorrar el esfuerzo. Todo es blandura de improviso. Y no sólo se esfuman los perfiles urbanos, sino que también parecen desvanecerse los problemas humanos. De repente nada es real del todo ni irreal del todo. Nada logra ser completamente dramático o totalmente cómico. Quizá debamos a la niebla el que los diputados hayan podido reírse hoy, en lugar de llorar, al saber en los Comunes cuán terribles estragos pueden producir los meros ensayos de la bomba de hidrógeno.

Mister Paget, diputado socialista, preguntó: "¿Cuántas explosiones se necesitarían para que la atmósfera se convirtiera en letal?" Son sus efectos cumulativos?" Y sir Winston Churchill replicó: "Creo que sus efectos son cumulativos y que un número indebido de explosiones podría tener efectos muy serios". El primer ministro no explicó lo que sería un número indebido de explosiones —y es lástima—, pero añadió que el límite de tiempo durante el cual la atmósfera podría quedar contaminada sería de unos cinco mil años. Fue esta revelación la que motivó la carcajada.

Efectos de la niebla —¡qué duda cabe!—, cuando nada se puede tomar realmente en serio, porque todo tiende a parecer artificial e irreal. Tanto es así que ni siquiera el debate general sobre el Medio Oriente, que hoy se celebró en los Comunes, logró adquirir carácter dramático, aun cuando nos consta que, por igual, buen número de socialistas y conservadores abrieron serias preocupaciones respecto del futuro en tan delicado sector del mundo.

Para los conservadores preocupados —y son unos cuarenta, capitaneados por el capitán Waterhouse y mister Amery— la evacuación de la zona del Canal de Suez constituye una auténtica catástrofe nacional. Según ellos, sir Anthony Eden ha escrito en Egipto una de las páginas más negras de la

historia del Reino Unido. Los reproches que los socialistas hacen al Gobierno es no haber arrancado al coronel Nasser, a cambio de la evacuación de la zona del Canal, la promesa de no atacar a la nación vecina. Su temor es que con el poderío incrementado que la devolución de la base implica y el crecimiento de envío de armas occidentales, Egipto se encontrará muy pronto en la coyuntura favorable para un eventual desquite. Y en apoyo de estos negros vaticinios de guerra y de destrucción, cita las siguientes palabras pronunciadas por el propio coronel Nasser la semana pasada: "Controlaré mi rabia hasta que haya llegado el momento oportuno —dijo el jefe del Gobierno egipcio—. El problema de Palestina no puede ser resuelto y no habrá paz entre los judíos y nosotros mientras el enemigo posea un terrón de nuestro solar. Un hombre puede olvidarlo todo menos la sangre, la venganza y el honor."

No son exactamente estas palabras las que contribuirán a disipar las aprensiones de los diputados, socialistas o no. Y sin embargo, tampoco cobró este tema acento dramático al ser debatido esta tarde en los Comunes, como igualmente quedaron en calma las aguas parlamentarias cuando fueron surcadas por la controversia sobre lo que debería ser la actitud británica en Chipre. "En política no existe la palabra jamás", vino a decir sir Winston Churchill hace unos días al referirse a este problema. Acaso se deba al reconocimiento de este irrefutable axioma —más que a la niebla— el hecho de que los diputados mantuvieran hoy tan singular como notable dominio de sí. "Si todo puede cambiar —parecieron ser sus sentimientos—, ¿para qué excitarse y perder los estribos?"

¿Para qué, en efecto, si en el diccionario político no existe la palabra jamás y tampoco, por ende, su corolario "imposible"? Todo es posible, ¡qué duda cabe!, incluso el retorno de Chipre al regazo materno. Es más, incluso un futuro encuentro a cuatro, a pesar de que la primera nota de respuesta a Moscú, que ahora están elaborando las cancellerías occidentales, rechazará la invitación hecha por Molotov para este mismo mes de noviembre. Sir Anthony considera que los rusos tienen demasiada prisa, que es oportuno esperar a que se ratifiquen los tratados de París. Pero después... quizá a principios del año que viene... Razón tenía Churchill días atrás: "En política no existe la palabra jamás."

GUY BUENO

**En poco tiempo...
HABLARA VO**

**INGLES
FRANCES
ALEMAN**

también...
LITERATURA INGLESA
LITERATURA FRANCESA

CON DISCOS (gramófono y en miniatura)
CON discos (gramófono y en miniatura)

Polyphonone

CON discos (gramófono y en miniatura)
CON discos (gramófono y en miniatura)

REGULACIONES TECNICAS MINIATURA

PODA FOLLETO GRATIS A

**ACADEMIA
CCC**

Centro de Cultura por Correspondencia

APARTADO 108
S. SEBASTIAN

Publicaciones "REUS"

C. Martínez Peñalver: "Nuevas Contestaciones" para Auxiliares de Corporaciones Locales, 75 pesetas. "Nuevas Contestaciones" para Oficiales de Corporaciones Locales, 125. "Boletín Oficial": "Ley sobre arrendamientos rústicos" (3.ª edición). Contiene todas las disposiciones y leyes dictadas hasta el 30 de julio de 1954. "Ley sobre Régimen Jurídico de las Sociedades Anónimas". Contiene todo lo legislado hasta el 15 de septiembre de 1954. (3.ª edición). 30. A. Coello Gallardo: "El contrato de arrendamiento urbano y su terminación por necesidad del arrendador" 16. José Llan Depetre: "La tragedia de Méjico", 125. José V. Salazar Arías: "Dogmas y Cánones de la Iglesia en el Derecho Romano", 120. Dichos libros y todos los que usted necesita puede adquirirlos, al contado o a plazos, en el "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preclados, 6 y 23. Madrid.

Advertencia a los estudiantes españoles

Sobre el engaño de los campos ingleses de trabajo

Madrid, 4.—La Jefatura Nacional del S. E. U. ha facilitado la siguiente nota sobre la asistencia de estudiantes españoles a campos de trabajo en Inglaterra:

"Han llegado a la Jefatura Nacional del S. E. U. informes procedentes de algunos estudiantes españoles que se trasladaron a Inglaterra para realizar trabajos de recolección. Estos informes han sido posteriormente ampliados y se sabe que el "Allied L'irele", entidad que debe de funcionar en Madrid, dependiente de algún centro británico, está haciendo propaganda para conseguir enviar a Inglaterra estudiantes españoles, durante la época de verano, para efectuar faenas de recolección agrícola.

Con objeto de evitar posibles sorpresas, puesto que la realidad no es tal como la propaganda indica, la Jefatura Nacional del Sindicato Español Universitario quiere hacer públicos los siguientes datos que ha obtenido sobre este asunto:

Los trabajos que se realizan no son los más apropiados para estudiantes jóvenes, ya que se trata de faenas muy duras y para gentes acostumbradas a este género de labores.

Los estudiantes que van a trabajar en dichas faenas viven en campos de trabajadores y no suelen ser debidamente atendidos en casos de enfermedad o accidente.

La mayor parte de los trabajadores que acuden a esos campos son campesinos reclutados en Alemania, Polonia, Austria, Hungría, Yugoslavia y el norte de Italia.

El aliciente que se resulta en la propaganda de convivir con ingleses y aprender el idioma resulta completamente falso, ya que según se especifica anteriormente, con quienes conviven los estudiantes españoles que van a estos lugares es con el desecho de los trabajadores del campo de Europa central.

El jornal que se ofrece es como máximo de una libra diaria, y el trabajo es de seis días por semana. Los trabajadores ingleses, e incluso los movilizados de las fuerzas públicas para estas labores, cobran tres libras diarias.

Los gastos que tienen que realizar los estudiantes españoles que marchan a estos campos de trabajo, más la comisión que tienen que pagar en España y a su llegada a Inglaterra, junto con los visados del pasaporte, etc., absorben el posible jornal de un mes.

Ateniéndose a estas razones, es por lo que la Jefatura Nacional del Sindicato Español Universitario hace pública esta nota, como advertencia a todos los estudiantes españoles para que éstos no se llamen a engaño y puedan asistir falsamente informados a esta clase de campos de trabajo."—Cifra.

Cambio de café por petróleo

Río de Janeiro, 4.—Al ocuparse de la situación crítica por la que atraviesa el Brasil, el diario "O Globo" sugiere intercambios de café por petróleo.

La crisis primordial de Brasil, en estos días, estriba en la escasez del combustible, debido a la escasez de divisas para operar en el área del dólar. Según dicho periódico, parece que las negociaciones con los países interesados —no se han dado los nombres— están bastante adelantadas.—Efe.

El Senado yanqui, controlado por los demócratas

(Viene de la página primera)

El "Times", entre otros comentarios, hace notar que «afortunadamente para los aliados de Norteamérica, la política exterior, que desempeña solamente una parte secundaria en la campaña, parece haberse dejado en alto grado fuera de la lucha entre los partidos.»

El "Yorkshire Post", después de discutir minuciosamente otros aspectos del resultado, termina con una referencia a los discursos pronunciados por Eisenhower y Dulles que la televisión se encargó de transmitir, y dice: «Lo más significativo con respecto a esta ocasión fue la ausencia de referencias al aislacionismo.

Lo que se subrayó —continúa— fue la labor realizada por mister Dulles junto con Eden, al trabajar por la unificación de Europa, una unificación que resultaría sin significado de ninguna clase si no recibiera el apoyo continuo de los Estados Unidos. Desde luego, desde el punto de vista europeo, el aspecto más agradable de las elecciones es que la cooperación con Europa occidental no se considera ya una confusión ajena, sino que aparece como una norma básica. Con esta conclusión, los observadores de esta orilla del Atlántico pueden sentir una verdadera complacencia.»

El "Financial Times" opina que «todo cambio en la política exterior, si existe, será muy pequeño. El peligro de que las Comisiones de la Cámara se utilicen como parte de un renacimiento del sentimiento de aislacionismo se ha reducido desde luego en alto grado.»

Por su parte, el "Daily Express" manifiesta: «Inglaterra mira el resultado con intenso interés y con simpatía. Es la amiga y aliada de toda la nación americana y no de uno o dos partidos rivales. Y tiene la completa convicción de que por muy enconada que sea la lucha electoral en la república, Gran Bretaña encontrará en Washington la amistad de que se enorgullece y la alianza con que confía.» Efe.

En España han terminado para siempre los partidos

(Viene de la página primera)

entregarnos todos, en el nombre sagrado de la patria, rescatada por Franco de todas las esclavitudes, incluso de la esclavitud de una mal llamada libertad."—Efe.

Resalta luego el ejemplo que están dando las mutualidades laborales, de la continuidad y de la consigna siguiente: "Continuidad". Recuerda a todos que pertenecen al grupo humano profesional más antiguo, el grupo laboral de más antigua y fuerte tradición sindical. Antes de que ninguna agrupación humana sintiera la necesidad de unificarse por razones de trabajo, los trabajadores del comercio habían creado sus gremios seculares, tan influyentes en el mundo de la cultura y de la política, que en su cuenta hay que abonar muchas de las más brillantes conquistas del espíritu del hombre.

"Esta casa —continúa diciendo el ministro— renueva una tradición europea de la que quedan restos ilustres en las grandes urbes comerciales del Continente. Las casas de los gremios en las ciudades famosas recuerdan el poder de vuestros antecesores. Esta recordará algún día el vuestro. Pero no habrá tal poderío si el espíritu sindical no está presente con toda su vigencia y con toda su vitalidad." "Es preciso, camaradas, que no se habie más de unión entre Montepios y Sindicatos, porque solamente la simple enunciación de esa idea supone que Sindicatos y Montepios son dos cosas distintas, cuando sólo son una." El señor Girón terminó con las siguientes palabras: "Camaradas: por vuestro paso alegre por la vida de España, por el triunfo de la ilusión suprema de los trabajadores, por el amanecer de una patria nueva en las aulas y en los talleres, llenos de una juventud anunciadora; por la España, en suma, que soñaron los que se alzaron contra la injusticia y los que perecieron por ella; por el final glorioso de una cruzada de las inteligencias en libertad, al servicio de una patria digna, hacéis vosotros que nuestras invocaciones sean una gozosa realidad. Por la España señora y digna, poderosa y rica que soñamos, en un mundo justo y pacífico, bien mandado por el Capitán y Caudillo que quisimos darnos y que obedeceremos hasta la muerte; camaradas ¡Arriba España!"

Una prolongada ovación acogió las últimas palabras del ministro, con lo que se dió por terminado el acto.—Cifra.

Adenauer estudia un ultimátum a los partidos gubernamentales

Bonn, 4.—El canciller Adenauer estudia en estos momentos la posibilidad de un ultimátum a los partidos gubernamentales que se oponen al acuerdo sobre el Sarre.

El Partido Demócrata Libre y el de los Refugiados se han pronunciado ya contra el acuerdo. El Partido Alemán sigue en dudas. Adenauer conferenció hoy con los dirigentes de éste, Von Merkatz y Heinrich Hellwege, cuyos 15 votos del Bundestag le serán necesarios para la ratificación del pacto.

Von Merkatz dijo luego que no cabe ninguna discusión sobre el hecho de que el Sarre es territorio alemán. "Pero—añadió—si el pacto no se ratifica, pudiera ocurrir que algún día se transformase en territorio francés e incluso ruso."

Después de esta reunión el canciller informó al presidente Heuss, mientras el jefe de la minoría cristiano-demócrata, Von Brentano, conferenciaba con los representantes del Partido Demócrata Libre, que exige de Adenauer negocié una serie de protocolos que hagan el acuerdo más aceptable para Alemania.

Algunos de los colaboradores del canciller aconsejan a Adenauer que haga frente a los disidentes y los amenace con expulsarlos del Gobierno, en vez de esperar a que amenacen con presentar la dimisión por el pacto del Sarre.—Efe.

La Flota rusa es una amenaza para la navegación atlántica

Vancouver, 4.—El comodoro R. S. Rayner, comandante del portaaviones canadiense "Magnificent", ha declarado que la Flota de 350 submarinos y cruceros de la Unión Soviética plantea una amenaza a la navegación atlántica en cualquier guerra futura.

Rayner ha declarado que Rusia aprecia la importancia de las rutas marítimas entre Estados Unidos y el Reino Unido (Europa) porque su Flota submarina supera hoy numéricamente la que tenía Alemania en 1939. El comodoro explicó que si la línea o ruta de la navegación mercante fuese alguna vez cortada, tantos los países europeos como nuestros ejércitos y fuerzas aéreas en campaña serían arrollados.—Efe.

Se va a dar...

(Viene de la página primera)

mica en el séptimo por ciento de la hidráulica, mayor seguridad en el servicio en los años secos, siempre que se cuente con el agua indispensable para la refrigeración, posibilidad de acercarse la central a los centros de consumo, evitando la pérdida de energía en transporte y transformación; la posibilidad de aprovechar combustibles para la producción de energía.

Una proporción que se considera como mínimo para una adecuada conjugación de posibilidades térmicas e hidroeléctricas, es la del 33 por 100 de las primeras y 67 por 100 de las segundas. En España en 1953 la producción ha sido del 76 por 100 de origen hidráulico y el 24 por 100 térmico.

Actualmente, los proyectos de construcción de nuevas centrales térmicas, van a recibir un gran impulso. Según reciente acuerdo del Consejo de Ministros se acelerará todo lo posible la traida de instalaciones para las centrales de Lada, de Langreo; Guadaira, de Sevilla; Bureofo; de Bilbao; Cartagena y Escatrón. También están en proyecto la nueva central térmica de Sandrin, en Barcelona, y la ampliación de la de Alaga, en Zaragoza.

Para más adelante tanto las empresas particulares como el Instituto Nacional de Industria, tienen estudios avanzados de nuevas instalaciones, que sólo tienen como pausa indispensable la acomodación de las divisas disponibles para contratar los equipos generadores correspondientes.—Cifra.

Adenauer estudia un ultimátum a los partidos gubernamentales

Bonn, 4.—El canciller Adenauer estudia en estos momentos la posibilidad de un ultimátum a los partidos gubernamentales que se oponen al acuerdo sobre el Sarre.

El Partido Demócrata Libre y el de los Refugiados se han pronunciado ya contra el acuerdo. El Partido Alemán sigue en dudas. Adenauer conferenció hoy con los dirigentes de éste, Von Merkatz y Heinrich Hellwege, cuyos 15 votos del Bundestag le serán necesarios para la ratificación del pacto.

Von Merkatz dijo luego que no cabe ninguna discusión sobre el hecho de que el Sarre es territorio alemán. "Pero—añadió—si el pacto no se ratifica, pudiera ocurrir que algún día se transformase en territorio francés e incluso ruso."

Después de esta reunión el canciller informó al presidente Heuss, mientras el jefe de la minoría cristiano-demócrata, Von Brentano, conferenciaba con los representantes del Partido Demócrata Libre, que exige de Adenauer negocié una serie de protocolos que hagan el acuerdo más aceptable para Alemania.

Algunos de los colaboradores del canciller aconsejan a Adenauer que haga frente a los disidentes y los amenace con expulsarlos del Gobierno, en vez de esperar a que amenacen con presentar la dimisión por el pacto del Sarre.—Efe.

El presidente de Méjico, abuelo

Méjico, 4.—El presidente Ruiz Cortines ha ascendido a la categoría de abuelo al tener un niño en el Sanatorio Español su nuera doña Dolores Vera de Ruiz Cortines. La hija política del presidente mejicano es natural de la ciudad española de Córdoba.—Efe.

Matisse, ha muerto

Niza, 4.—Ha fallecido, a los 85 años de edad, en esta ciudad, el famoso pintor francés Henri Matisse, de un ataque cardíaco.—Efe.

N. de la R.—Henri Matisse nació en Cateau-Cambresis (norte de Francia), el 31 de diciembre de 1869. Estudiante de Derecho, pintó casi clandestinamente hasta que recibió autorización familiar para dedicarse a la pintura. Ingresó en la Academia Julien, de París, siendo sus profesores Bouguereau y Gabriel Ferrier. Expose por primera vez en la Sociedad Nacional de Bellas Artes y es nombrado miembro de dicha entidad en 1896. Reside por algún tiempo en Bretaña. En 1890 va a Londres, donde estudia la obra de Turner, y después a Córcega. Descubre luego el arte japonés y sufre la influencia del Greco, de Goya y de Manet, para sentirse a través de éste atraído por el impresionismo. Cultivo el color puro, lo que hace que entre 1902 y 1904, al exponer en el Salón de Otoño, aparezca unido al grupo de "Fauvistes", compuesto por Roualt, Vlaminck, etcétera. Luego viaja a Marruecos, afincándose allí al arabesco coloreado y al arte musulmán. Pronto adopta el cubismo, que por entonces nace, y que le colocará entre los primeros del arte moderno. Matisse viajó mucho; hasta que se instala definitivamente en la Costa Azul, y trabaja intensamente. Además de la pintura cultiva el dibujo y la ilustración, siendo notables las hechas a los poemas de Mallarmé y Ronsard.

Adenauer estudia un ultimátum a los partidos gubernamentales

Bonn, 4.—El canciller Adenauer estudia en estos momentos la posibilidad de un ultimátum a los partidos gubernamentales que se oponen al acuerdo sobre el Sarre.

El Partido Demócrata Libre y el de los Refugiados se han pronunciado ya contra el acuerdo. El Partido Alemán sigue en dudas. Adenauer conferenció hoy con los dirigentes de éste, Von Merkatz y Heinrich Hellwege, cuyos 15 votos del Bundestag le serán necesarios para la ratificación del pacto.

Von Merkatz dijo luego que no cabe ninguna discusión sobre el hecho de que el Sarre es territorio alemán. "Pero—añadió—si el pacto no se ratifica, pudiera ocurrir que algún día se transformase en territorio francés e incluso ruso."

Después de esta reunión el canciller informó al presidente Heuss, mientras el jefe de la minoría cristiano-demócrata, Von Brentano, conferenciaba con los representantes del Partido Demócrata Libre, que exige de Adenauer negocié una serie de protocolos que hagan el acuerdo más aceptable para Alemania.

Algunos de los colaboradores del canciller aconsejan a Adenauer que haga frente a los disidentes y los amenace con expulsarlos del Gobierno, en vez de esperar a que amenacen con presentar la dimisión por el pacto del Sarre.—Efe.

La Flota rusa es una amenaza para la navegación atlántica

Vancouver, 4.—El comodoro R. S. Rayner, comandante del portaaviones canadiense "Magnificent", ha declarado que la Flota de 350 submarinos y cruceros de la Unión Soviética plantea una amenaza a la navegación atlántica en cualquier guerra futura.

Rayner ha declarado que Rusia aprecia la importancia de las rutas marítimas entre Estados Unidos y el Reino Unido (Europa) porque su Flota submarina supera hoy numéricamente la que tenía Alemania en 1939. El comodoro explicó que si la línea o ruta de la navegación mercante fuese alguna vez cortada, tantos los países europeos como nuestros ejércitos y fuerzas aéreas en campaña serían arrollados.—Efe.

Se va a dar...

(Viene de la página primera)

mica en el séptimo por ciento de la hidráulica, mayor seguridad en el servicio en los años secos, siempre que se cuente con el agua indispensable para la refrigeración, posibilidad de acercarse la central a los centros de consumo, evitando la pérdida de energía en transporte y transformación; la posibilidad de aprovechar combustibles para la producción de energía.

Una proporción que se considera como mínimo para una adecuada conjugación de posibilidades térmicas e hidroeléctricas, es la del 33 por 100 de las primeras y 67 por 100 de las segundas. En España en 1953 la producción ha sido del 76 por 100 de origen hidráulico y el 24 por 100 térmico.

Actualmente, los proyectos de construcción de nuevas centrales térmicas, van a recibir un gran impulso. Según reciente acuerdo del Consejo de Ministros se acelerará todo lo posible la traida de instalaciones para las centrales de Lada, de Langreo; Guadaira, de Sevilla; Bureofo; de Bilbao; Cartagena y Escatrón. También están en proyecto la nueva central térmica de Sandrin, en Barcelona, y la ampliación de la de Alaga, en Zaragoza.

Para más adelante tanto las empresas particulares como el Instituto Nacional de Industria, tienen estudios avanzados de nuevas instalaciones, que sólo tienen como pausa indispensable la acomodación de las divisas disponibles para contratar los equipos generadores correspondientes.—Cifra.

SUCESOS

ENTIERRO DE LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE AEREO DE LA SIERRA DE RONDA

Malaga, 4.—Una impresionante manifestación de duelo ha constituido en el Cementerio de San Miguel el acto de inhumación de los restos de los once aviadores muertos en la tarde del pasado día 1 en el término de Alpendرية, de la Sierra de Ronda, cuando el avión "Junker" que les conducía a la base aérea de Jerez de la Frontera sufrió un accidente y se estrelló contra el suelo, pereciendo las doce personas que viajaban en el aparato. La otra víctima era el encargado de la granja de aquella base aérea, don Pedro López Romero, cuyos restos recibieron sepultura en el Cementerio de Jerez.

Los cadáveres de los once aviadores llegaron anoche al Cementerio de San Miguel, siendo velados por compañeros y amigos.

Esta mañana, a las diez y media, en la capilla de la parroquia, se dijo una misa de cuerpo en sepulcro, que ofició el capellán de Aviación con don César González. Presidieron el acto el general jefe de la Base Aérea del Estrecho, señor Díaz de Lecea, que ostentaba la representación del ministro del Aire; el capitán general de la IX Región, don Antonio Barroso Sánchez-Guerra, y todas las autoridades civiles y militares de la capital. En la capilla, que se hallaba abarrotada de fieles, se encontraban familiares de los fallecidos.

Terminada la misa, autoridades y familiares se trasladaron a la explanada del Cementerio, donde se hallaban formados los once féretros, cubiertos por la bandera de España, a hombros de compañeros y parientes; dando frente a los mismos se encontraba una Compañía de Aviación que rindió los honores de ordenanza. Se rezaron rezos y se procedió al enterramiento. Fueron depositadas en las sepulturas numerosas coronas, testimoniando las autoridades a las familias de las víctimas su pesar.—Cifra.

POLIZONES A BORDO, DETENIDOS

Cartagena, 4.—A bordo del buque noruego "Congo", fueron detenidos tres polizones: José Delgado Domínguez, de 26 años, soltero, natural de Riotinto; José Delgado Orihuela, de 32, de Palma del Condado, y Ricardo Carrillas Coronadas, de 20, de Barcelona, en cuyo puerto se introdujeron clandestinamente en el barco. Delgado Orihuela fue sorprendido el mes pasado en un mercante holandés en calidad de polizón, reintegrándolo a Barcelona por vía aérea. Después de sufrir el arresto correspondiente volvió a repetir la tentativa, esta vez en un barco noruego y en unión de los otros dos citados. Han sido puestos a disposición de las autoridades de Marina.—Cifra.

SE INCENDIAN 75.000 PINOS

Orense, 4.—Con referencia al incendio de más de 30.000 pinos ocurrido en términos de Boborás y Avión, informaciones posteriores permiten una ampliación de detalles, según los cuales el siniestro tuvo mayor importancia, pues en realidad el fuego alcanzó a dos montes sustanciales destruidos más de 75.000, de ellos el 70 por 100 aproximadamente de repoblación de ocho años y el resto de repoblaciones ulteriores. Los montes incendiados fueron los de Fontao y Carboira y la extensión quemada de 33 hectáreas. El importe de las pérdidas se eleva a más de 200.000 pesetas. Se ha comprobado que el fuego se inició en diversos puntos, por lo que fundadamente se sospecha que haya sido intencional.—Cifra.

ASFIXIADO EN UN TINO DE VINO

Logroño, 4.—En una bodega sita en el número 19 de la calle de Mercaderes de esta capital, propiedad de don Hilario López, se encontraban dedicados a la limpieza de los tinos un hijo del propietario, llamado Félix, de 27 años, y el peón Julián Lázaro Rubio, de 34. Como tardasen en salir, los dos obreros de la bodega accudieron a buscarlos, comprobando que los dos estaban en el fondo del tino, intoxicados sin duda por el óxido de carbono. Uno de los obreros, que bajó al fondo del tino, tuvo que ser sacado rápidamente ya que comenzó a sentir síntomas de asfixia. Hubo de requerirse el auxilio de los bomberos que, tras grandes esfuerzos, sacaron al hijo del dueño y a Julián Lázaro. Este último falleció al ingresar en el hospital; Félix López parece que salvará la vida.—Cifra.

BATIDAS CONTRA LOS JABALIES EN TORRELAVEGA

Torrelavega, 4.—En los últimos días del pasado mes, dos cuadrillas de cazadores han dado batidas a los jabalies en los montes de Saja y Bárcena Mayor. Este año los jabalies están gordos, pues como no hay nevadas pueden alimentarse perfectamente con panojos de maíz. Una de dichas cuadrillas, integrada por quince hombres, ha cazado dos ejemplares que pesan 70 y 90 kilos, respectivamente, capturando también dos corzos. En el de Bárcena Mayor, otra cuadrilla, de doce hombres, consiguió matar un jabali que pesó 65 kilos y un corzo. Parece ser que abundan este año los jabalies, por cuyo motivo se muestran preocupados los agricultores, ya que estos animales causan cuantiosas pérdidas en los sembrados.

Como nota curiosa, merece ser consignado el hecho de que una de estas dos cuadrillas, conocida por "El Coco", ha marcado a todos sus perros con dicho nombre, escrito con pintura permanente del pelo de la piel del perro. Con ello se persigue la finalidad de recuperar fácilmente a los perros que se extravían, hecho que sucede con frecuencia, bien porque se quedan en el monte agotados al perseguir a las piebras, o bien porque se desorientan.

EL HURACAN "HAZEL" PRODUJO DANOS EN ONTARIO POR VALOR DE MAS DE 24 MILLONES DE DOLARES

Ottawa, 4.—Los daños ocasionados por las inundaciones producidas por el huracán "Hazel" en Ontario se han elevado a 24.643.880 dólares, según los cálculos de una Comisión especial nombrada al efecto.

Los comisionados J. B. Carwell y el doctor Bruce Shaw dicen en su informe que se pudieron haber evitado muchas pérdidas de vidas y daños materiales en las desastrosas inundaciones del 15 al 16 de octubre último.—Efe.

El aliciente que se resulta en la propaganda de convivir con ingleses y aprender el idioma resulta completamente falso, ya que según se especifica anteriormente, con quienes conviven los estudiantes españoles que van a estos lugares es con el desecho de los trabajadores del campo de Europa central.

El jornal que se ofrece es como máximo de una libra diaria, y el trabajo es de seis días por semana. Los trabajadores ingleses, e incluso los movilizados de las fuerzas públicas para estas labores, cobran tres libras diarias.

Los gastos que tienen que realizar los estudiantes españoles que marchan a estos campos de trabajo, más la comisión que tienen que pagar en España y a su llegada a Inglaterra, junto con los visados del pasaporte, etc., absorben el posible jornal de un mes.

Ateniéndose a estas razones, es por lo que la Jefatura Nacional del Sindicato Español Universitario hace pública esta nota, como advertencia a todos los estudiantes españoles para que éstos no se llamen a engaño y puedan asistir falsamente informados a esta clase de campos de trabajo."—Cifra.

Cambio de café por petróleo

Río de Janeiro, 4.—Al ocuparse de la situación crítica por la que atraviesa el Brasil, el diario "O Globo" sugiere intercambios de café por petróleo.

La crisis primordial de Brasil, en estos días, estriba en la escasez del combustible, debido a la escasez de divisas para operar en el área del dólar. Según dicho periódico, parece que las negociaciones con los países interesados —no se han dado los nombres— están bastante adelantadas.—Efe.

En España han terminado para siempre los partidos

(Viene de la página primera)

entregarnos todos, en el nombre sagrado de la patria, rescatada por Franco de todas las esclavitudes, incluso de la esclavitud de una mal llamada libertad."—Efe.

Adenauer estudia un ultimátum a los partidos gubernamentales

Bonn, 4.—El canciller Adenauer estudia en estos momentos la posibilidad de un ultimátum a los partidos gubernamentales que se oponen al acuerdo sobre el Sarre.

El Partido Demócrata Libre y el de los Refugiados se han pronunciado ya contra el acuerdo. El Partido Alemán sigue en dudas. Adenauer conferenció hoy con los dirigentes de éste, Von Merkatz y Heinrich Hellwege, cuyos 15 votos del Bundestag le serán necesarios para la ratificación del pacto.

Von Merkatz dijo luego que no cabe ninguna discusión sobre el hecho de que el Sarre es territorio alemán. "Pero—añadió—si el pacto no se ratifica, pudiera ocurrir que algún día se transformase en territorio francés e incluso ruso."

Después de esta reunión el canciller informó al presidente Heuss, mientras el jefe de la minoría cristiano-demócrata, Von Brentano, conferenciaba con los representantes del Partido Demócrata Libre, que exige de Adenauer negocié una serie de protocolos que hagan el acuerdo más aceptable para Alemania.

Algunos de los colaboradores del canciller aconsejan a Adenauer que haga frente a los disidentes y los amenace con expulsarlos del Gobierno, en vez de esperar a que amenacen con presentar la dimisión por el pacto del Sarre.—Efe.

La Flota rusa es una amenaza para la navegación atlántica

Vancouver, 4.—El comodoro R. S. Rayner, comandante del portaaviones canadiense "Magnificent", ha declarado que la Flota de 350 submarinos y cruceros de la Unión Soviética plantea una amenaza a la navegación atlántica en cualquier guerra futura.

Rayner ha declarado que Rusia aprecia la importancia de las rutas marítimas entre Estados Unidos y el Reino Unido (Europa) porque su Flota submarina supera hoy numéricamente la que tenía Alemania en 1939. El comodoro explicó que si la línea o ruta de la navegación mercante fuese alguna vez cortada, tantos los países europeos como nuestros ejércitos y fuerzas aéreas en campaña serían arrollados.—Efe.

Se va a dar...

(Viene de la página primera)

mica en el séptimo por ciento de la hidráulica, mayor seguridad en el servicio en los años secos, siempre que se cuente con el agua indispensable para la refrigeración, posibilidad de acercarse la central a los centros de consumo, evitando la pérdida de energía en transporte y transformación; la posibilidad de aprovechar combustibles para la producción de energía.

Una proporción que se considera como mínimo para una adecuada conjugación de posibilidades térmicas e hidroeléctricas, es la del 33 por 100 de las primeras y 67 por 100 de las segundas. En España en 1953 la producción ha sido del 76 por 100 de origen hidráulico y el 24 por 100 térmico.

Actualmente, los proyectos de construcción de nuevas centrales térmicas, van a recibir un gran impulso. Según reciente acuerdo del Consejo de Ministros se acelerará todo lo posible la traida de instalaciones para las centrales de Lada, de Langreo; Guadaira, de Sevilla; Bureofo; de Bilbao; Cartagena y Escatrón. También están en proyecto la nueva central térmica de Sandrin, en Barcelona, y la ampliación de la de Alaga, en Zaragoza.

Para más adelante tanto las empresas particulares como el Instituto Nacional de Industria, tienen estudios avanzados de nuevas instalaciones, que sólo tienen como pausa indispensable la acomodación de las divisas disponibles para contratar los equipos generadores correspondientes.—Cifra.

Anuncios Telegráficos

Arrendos

SE ARRIENDA o vende, facilidades de pago, casa nueva molinera, con jardín y gallinero para 225, corral con pozo, 150 metros autobús. Razón, en esta Administración. Valladolid.

Automóviles y Accesorios

"PEUGEOT", furgoneta, chavo, 13 H.P., buenísimo estado, barata, carga 800 kilos. Moneda, 13. Burgos.

"STUDEBAKER J" 15. "Ford" 25 H.P., tipo carabinieri, quince días pruebas, garantía total, precio del día, también permutaria Gas-Oil. Moneda, 13. Burgos.

COBERLAN

19 H.P., camioneta-furgoneta, 21 caballos, S. P. y propio viajes pueblos a capital. CASAS, nueva construcción, todas comodidades y precios accesibles a todos los bolsillos: FINCAS rústicas de regadío y secano; TRASPASO de buenos negocios. Informes: Gestoría PRADA, Santiago, 1. Zamora. (2.772)

TURISMO

Dist. 1.500, como nuevo, vend. económico, unos días. Moneda 13. Burgos.

MUCHAS facilidades

vendo "Renault", 13 H.P., cinco plazas, frenos hidráulicos, buenísimo estado. Moneda, 13. Burgos.

COCHE

13 caballos, impecable, año 40, vend. o cambio por 8 o 9 caballos, está mal pintura, tapizado. Informes: Garage Central. Burgos.

VENDESE coche

"Odesmóvil", 20 H.P., toda prueba. Talleres Sánchez Cano. Zamora. (2.849)

FORD

17 H.P., servicio público, se vende, toda prueba. Onésimo Guillón, Avenida Portugal, 20. Zamora. (2.846)

VENDESE coche

Buika, 21 caballos, S. P. y propio viajes pueblos a capital. CASAS, nueva construcción, todas comodidades y precios accesibles a todos los bolsillos: FINCAS rústicas de regadío y secano; TRASPASO de buenos negocios. Informes: Gestoría PRADA, Santiago, 1. Zamora. (2.772)

COMPRO venta de fincos

"JOMPRO" Finca 500 hectáreas, provincia Burgos, adolito. Escriban. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

FABRICANTES

Gran oportunidad. Edificio "atro plantas, todo libre calefacción. Construcción cemento armado todo el. Naves espaciosas. Pl. ferrocarril, céntrico. 650.000 pesetas. Gómez (Prigo) Moneda, 13. Burgos.

RUSTICA

50 fanegas, toda regadío por pie. Modernos edificios, toda libre. Villa Veraniega. 450.000. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

ERMUTAS!

Vuestros propiedades urbanas, por rústicas. Abonaría información metálico. Informes: Gómez (Prigo), Burgos.

CONSTRUCTORES!

Solar en "Floran planos, permisos. Especial para construcción pisos lujosos. Acuda rápidamente. Gómez (Prigo). Burgos.

INDUSTRIALES!

Espléndido solar industrial, prosperidad, 1.200 metros. 135.000. Gómez (Prigo). Burgos.

FINCAS!

Extenso terreno de todas superficies, secano, regadío, pastos forestales. Solicite datos a Gómez (Prigo). Moneda, 1. Burgos.

COMPRO solar

3.000 metros, calle Vitoria. Gómez (Prigo). Burgos.

NAVE con vivienda

300 metros, dos fachadas calle principal, libre. Gómez (Prigo). Burgos.

LJOSOS PISOS!

siete habitaciones, llave mano, calle Vitoria, vend. libre. Exentos contribuciones. Gómez (Prigo). Burgos.

GANADOS y Aves

"GANADEROS" Conoceréis gestación yeguas y asnas. Remitiendo cien gramos orina. Adrián Bayraro (Veterinario). Duque Vitoria, 22. (Farmacia). Valladolid.

SE VENDEN de 100 a 200 ovejas entrefinas recién paridas. Para tratar, Sancho IV, 35. Teléfono 1339. Zamora. (2.857)

Traspasos

CARNECERIA, peluquería, traspaso único negocio, zona mejor Burgos. Renta enana. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

PERMUTARIA tienda de vestibles, por coche turismo. Informes Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

TIENDA Ultramarinos

muy buena zona, buenas ventas, poca renta. Aprovecho esta ocasión. Facilidades de pago. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

TRASPASO negocio

Plaza Mayor. Informes: Sombrerería, 8. 3.º. Burgos.

TRASPASO pensión

sitio céntrico, estupendas habitaciones, con agua corriente. Informes, en la misma. Brasa, 2. Zamora. (2.833)

COMPRO!

Derechos Gómez (Prigo). Moneda, traspasos, local céntrico, prgo en el acto. Informes: Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

ATENCION!

Desco todo negocio, calles Santander, Plaza Mayor. Gómez (Prigo). Moneda, 13. Burgos.

Ventas

Ningún artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto por la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

BRILLANTES.

Suelo limpio, cera granal a la Rosaleda. Cánovas Castell. 31. (Valladolid).

VENDO

telera mad con embalajes de bicicletas. Razón: Auto-Servicio. Zamora. (2.850)

VENDO

máquina hacer punto Walters Grandiosa, seminueva. Informes: Calle Merinas, 1 (San Lázaro) Zamora. (2.815)

SE VENDE

armario dos lunas. Condestable, 4.º quinto, centro. Burgos.

VENDO

herramienta con fite. heladería. Razón esta Administración. Zamora. (2.862)

DEPORTES

Diálogo intrascendente

"LOS VIDRIOS ROTOS"

—¿Se ha enterado usted de las deliberaciones del partido Burgos-Vitoria?

—Inhabilitación, para lo que resulta de temporada, del delegado de campo, don Luis Pérez Arribas, así como multa de 250 pesetas; apremio a Barrios y a Paniagua para que se abstengan de hacer declaraciones en la prensa; y inhabilitación para lo que resta de temporada al juez de línea Benito Molina.

—¿Y quién ha sancionado así?

—Es lo raro. La comunicación de la sanción, que yo he visto, viene de la Federación Oeste, pero específica que "ha sido impuesta por la Federación Vizcaína". ¿Quién lo entiende?

—Pues, si es un poco raro, ¿verdad? La Federación Vizcaína, en este caso, debe "proporcionar" en esto, pero nunca sancionar a un colegiado que depende de otra Regional.

—¿Y por qué se ha sancionado el delegado de campo?

—Pues ya ve usted. Por salir al terreno de juego, llamado por el capitán del equipo... o por haber presentado en Comisión aquella denuncia contra el señor Lorenzo por injurias a los jugadores de Burgos.

—¿Está visto que o se precisa estar en medio de todos esos líos para erasarse bien de los detalles, o hay cosas en el fútbol que no las entiende nadie...!

—Hay una cosa que es invariable. El árbitro siempre tiene razón. La infalibilidad de los jueces de fútbol no nos entra en la cabeza y, sin embargo, es algo que más lo están haciendo comprender (¡mpre, con sangre...! Habrá que llenarse de serenidad y de fiama para acudir a los partidos de fútbol.

—¿Pues entonces le quitamos todo su poder de ataque, por lo menos en España, a ese espectáculo deportivo...!

—Estoy con usted, si, señor. Los aficionados no van al fútbol a "ver jugar a su equipo", sino a "ayudar a ganar". A darle ánimos constantemente para que eleve su nivel y pueda con todos sus adversarios, aunque éstos sean muy superiores a él.

—Y estos aficionados no pueden permanecer impasibles ante un arbitraje parcial o ante un caso de ineptitud, como desgraciadamente suele verse por esos campos.

—¿Y dan voces, y animan, y ayudan y repreñan, ¿no es así?

—Bueno, pero tampoco hay que

olvidar que hasta en esos momentos de euforia y de pasión deportiva nos encontramos rodeados de niños o de señoras...

—¿Están bien los gritos, por que sin ellos, lanzados de una manera espontánea y cast mecánica, no concebimos el fútbol; pero uno no debe olvidar que representa a un club y, más aun, a un pueblo. Si hay a nuestro lado seguidores del equipo contrario, ocurrirá que de lo que nosotros digamos o hagamos formarán ellos el concepto de nuestra ciudad.

—¿Se refiere usted a lo del domingo pasado?

—A lo del domingo pasado y a lo de tantos otros que puedan venir. No se debe insultar por manía ni por afán de herir, aprovechando el que le respalda a uno la masa, ni aun tampoco por mermar la moral del jugador contrario. No hay que olvidar que el Burgos C. F. juega también fuera de casa y son sus jugadores y sus delegados y seguidores los que tienen que recoger luego la costra que sembrar en Zatorre los grupos que enciñan y dan lugar a que se lleven los forasteros un concepto equivocado de nuestra manera de ser.

—¿Estoy de acuerdo; el fútbol debe ser (oh, el ideal!) un motivo más de unión entre dos pueblos, y no de alejamiento y de creación de rencillas y de piques.

—Porque además ocurre que suelen pagar "los vidrios rotos" aquellos que menos culpa tienen.

KINO

Ayer hubo entrenamiento en Zatorre

Más aficionados que de costumbre acudieron ayer a Zatorre para presenciar el partido de entrenamiento del Burgos C. F.

Tanto por parte del Juventud como por parte del Burgos apreciamos las virtudes y eficacia jugadas. En la primera parte se alinearon por el Burgos C. F.: Mezo; Peñafiel, Barrios, Kiki; Zuluaga, Calvo; Hernández, Brígido, Castillo, Vilasaca y Pacheco.

Salieron al campo en el segundo tiempo Zay, a sustituir a Pachi en el puesto de extremo izquierdo, Guzmán y Troyano, que cubrió la vacante dejada por Brígido.

Nos gustó la buena forma de Zay y su entusiasmo, así como la rapidez de Hernández y la acometividad de Castillo.

Amaz realizó un entrenamiento notable, toda vez que aun se encuentra sometido a tratamiento.

No hay nada determinado sobre el equipo que se desplazará a Bilbao el domingo para contender con el Arenas de Guecho, pero, contando con la inclusión de Arnáiz, no vamos mucho del presentado ayer, aunque existan dudas sobre Zay, Pacheco, Brígido y Troyano.

UN NUEVO JUGADOR?

Con el Deportivo Juventud se alista un joven navarro, exjugador del España de Tánger, en el puesto de interior. Vimos muy buenas cosas en el pase a su estado de total desentrenamiento y es muy probable que llegue a vestir la camiseta blanca del Burgos C. F. Chuta con buen toque y potencia y lleva el balón con rapidez y clase.

Se encuentra en Burgos actualmente, sirviendo a la Patria.

El Comité de Competición adopta severas medidas frente a las incorrecciones cometidas en la jornada dominguera

El pasado miércoles, día 3, en la Biblioteca de "Educación y Descanso", se reunió a las ocho y media de la noche el Comité de Competición del torneo local de fútbol "El Campeonato S.E.S.A.", adoptando los acuerdos que a continuación se relacionan:

1.º Proceder con la máxima rigurosidad frente a todas aquellas incorrecciones que pudieran cometerse en el transcurso de la competición, ya se efectuasen dentro o fuera del terreno de juego, y siempre de acuerdo con las bases establecidas al efecto.

2.º Amonestar severamente al

Club Victoria S. D. R. y a los jugadores Francisco Lorente, del Olimpia C. F., y José Luis Tapia, del C. D. Huelgas, por practicar juego violento. (Art. 10.)

3.º Inhabilitar al señor delegado del C. D. San Pedro por considerarle directa y totalmente responsable de los incidentes producidos en el partido que el domingo pasado frente al Racing Club. (Art. 10.)

4.º Inhabilitar asimismo y a perpetuidad a dos árbitros, uno de ellos por incompetencia en el terreno de juego y el segundo por carecer de autoridad y otras causas que especifica el artículo octavo de las bases.

5.º Expulsar por cuatro partidos a Mariano Sevilla Almendres, A. Gómez Ibarrodo, Teodoro Rubio Gil—estos tres del C. D. San Pedro—y Rufino Santamaría, del Olimpia C. F., por cometer incorrecciones que están muy poco en consonancia con el fin que persigue esta competición, reservada para jugadores modestos. (Art. 10.)

6.º Amonestar seriamente al C. D. San Pedro, con advertencia de total expulsión del torneo en caso de reincidir en espectáculos poco edificantes. (Artículos 9 y 10.)

7.º Amonestar también a los señores delegados y entrenadores del Olimpia C. F., Racing Club, C. D. Huelgas y Victoria S. D. R., por no haber impuesto su autoridad cuando los casos así lo requerían.

(Continuará)

CALENDARIO OFICIAL DEL CAMPEONATO S.E.S.A.

31 DE OCTUBRE — 6 DE FEBRERO	Victoria-San Esteban. Olimpia-Huelgas. La Salle-Vitoria. San Juan-Aramburu. Aguilas-Residencia. Racing-San Pedro. Yagüe-SES-A.
26 DE DICIEMBRE — 3 DE ABRIL	Racing-Huelgas. Yagüe-Aguilas. Gamonal-San Juan. Jostias-La Salle. San Esteban-Olimpia Atlético-Victoria. SES-A-Aramburu. San Pedro-Residencia.
2 DE ENERO — 10 DE ABRIL	Huelgas-Residencia. Aramburu-San Pedro. Victoria-SES-A. Olimpia-Atlético. San Juan-Jostias. Aguilas-Gamonal. Racing-Yagüe.
6 DE ENERO — 17 DE ABRIL	Yagüe-Huelgas. Gamonal-Racing. Jostias-Aguilas. San Esteban-San Juan. Atlético-La Salle. SES-A-Olimpia.
16 DE ENERO — 1 DE MAYO	San Pedro-Victoria. Residencia-Aramburu. 9 DE ENERO — 24 DE ABRIL
Huelgas-Aramburu. Victoria-Residencia. Olimpia-San Pedro. La Salle-SES-A. San Juan-Atlético. Aguilas-San Esteban. Racing-Jostias. Yagüe-Gamonal.	
16 DE ENERO — 1 DE MAYO	Gamonal-Huelgas. Jostias-Yagüe. San Esteban-Racing. Atlético-Aguilas. SES-A-San Juan. San Pedro-La Salle. Residencia-Olimpia. Aramburu-Victoria.
23 DE ENERO — 8 DE MAYO	Huelgas-Victoria. Olimpia-Aramburu. La Salle-Residencia. San Juan-San Pedro. Aguilas-SES-A. Racing-Atlético. Yagüe-San Esteban. Gamonal-Jostias.
30 DE ENERO — 15 DE MAYO	Jostias-Huelgas. San Esteban-Gamonal. Atlético-Yagüe. SES-A-Racing. San Pedro-Aguilas. Residencia-San Juan. Aramburu-La Salle. Victoria-Olimpia.

Reunión plenaria del Consejo Sindical Comarcal de Villadiego

Fué estudiada la necesidad de encauzar y sanear el río de La Sosa

El Ayuntamiento de Melgar ofrece terrenos para construir viviendas económicas

Celebró su III Reunión Plenaria el Consejo Sindical Comarcal de Villadiego, siendo presidida dicha reunión por el delegado provincial de Sindicatos, señor Escobedo, a quien acompañaban en el estrado presidencial los vicesecretarios de Organización Social y Obras Sindicales y autoridades y jerarcas de la Villa. El salón de actos de la Casa Consistorial estaba ocupado por los jefes y secretarios de las Hermandades de Labradores y Ganaderos de los 32 pueblos que comprende la Casa Comarcal, hallándose también presentes la casi totalidad de los alcaldes de los Ayuntamientos de las referidas localidades.

Abierta la sesión, el Consejo hizo un repaso general de las actividades desarrolladas por el mismo a lo largo de su existencia, informando el delegado provincial respecto a la situación y estado de trámite en que se encuentran los diversos asuntos, problemas y propuestas aprobadas en reuniones anteriores.

Se trató a continuación sobre la creación de Hermandades de Labradores en Tobar, Susinos del Páramo y Manilles, indicándose por el señor Escobedo que la Delegación Provincial estudiará con todo interés esta cuestión por si es factible llevarla a cabo.

OBRAS DE COLONIZACION

A propuesta de varios jefes de Hermandad y alcaldes se examinaron algunos proyectos de regadío, encauzamientos de ríos y saneamiento de vegas, centrándose la cuestión en la necesidad de encauzar el río de La Sosa, en una distancia de más de medio kilómetro, con cuya medida se beneficiarían extraordinariamente los labradores de Arenillas de Villadiego. Sobre todos estos proyectos se adoptaron diversos acuerdos, y el delegado provincial ofreció ser tenidos en cuenta para su resolución por la Organización Sindical.

También se trató ampliamente sobre la construcción de carreteras y caminos vecinales en distintos pueblos de la comarca, siendo el más principal de todos estos proyectos el de la construcción de una carretera desde Quintanas a Renedo y otra a Villaseco.

CONSTRUCCION DE VIVIENDAS

Por el Consejo fue tenida en cuenta una proposición formulada por la Hermandad de Humada sobre la construcción de un grupo de 20 viviendas acogidas a los beneficios del Régimen protegido del Instituto Nacional de la Vivienda y del Decreto-Ley de 29 de mayo de 1954, a cuyos efectos el Ayuntamiento de la localidad está dispuesto a ceder los terrenos necesarios. Sobre este particular el vicesecretario de Obras Sindicales informó ampliamente e indicó que por la Obra Sindical del Hogar se llevarían a cabo los estudios necesarios al objeto de construir las indicadas 20 viviendas.

ALMACENES GRANEROS

El delegado provincial hizo ver la conveniencia de que por las Hermandades de Labradores se construyesen almacenes graneros, en los cuales se puede instalar a la vez el domicilio social de las mismas, determinando los trámites que han de seguirse para realizar tales proyectos, sobre todo, en lo que se refiere a la financiación de los mismos mediante créditos que se conceden en condiciones ventajosísimas por la Organización Sindical y distintos organismos del Estado. La propuesta del delegado provincial fue acogida con verdadero interés por los jefes de Hermandad y alcaldes. Algunos de estos últimos ofrecieron interés de sus compañeros de corporación la cesión de terrenos para construir dichos almacenes graneros y casas de Hermandad.

LA RECOGIDA DE TRIGO

Después de ser estudiados

Ayuntamiento LIBRAMIENTOS

Alfara Novera, Religiosas Adorables, Atadilo Fidalgo, Alejandro Arnáiz, Altar de Cadenillas, Battaner, Cuchilleras Ibañez, Casa Campa, Comercial Farmacéutica, Compañía Industrial Cerámica, Colegio de Arquitectos, Droguería Bartolomé, "Diario de Burgos", Demetrio Martínez, Droguería Azul, Droguería Moderna, Escuelas del Circolo Católico, Escuela del Hogar, Eustaquio Villaverde, Eustasio Ojeda, Emilio Arroyo, El Centro Católico, El Norte Brillante, Esteban Benito, Fidel Rovella, Fortunato Julián, Félix Alonso, Farmacia Milango, Félix Ibañez, Francisco Larrosa, Francisco Santamaría, Gregorio Serrano, Gráficas Castilla, Gratulla y Sanz, Camisera Guelmi, Hijo de Portugal, Hijo de Bruno Castriño, Hijos de Siméon, Hilario Benito, Hijos de Santiago Rodríguez, "Hoja Oficial del Lunes", Hijos de Leopoldo Escudero, Hijo de Florencio Martínez, Hijos de Rúa, Hija de B. Fournier, Ignacio Palacios, Imprenta De la Fuente, Imprenta de Polo, Imprenta Suso, Industrias Giménez Cuende, Jesús Santamaría, Juan Marín, Junta Protección de Menores, José Soria, José Giménez, Juan Gil, José María Lozano, José María Giribert, Ladislao Merino, Lesmes Revilla, La Villa de Madrid, La Económica, Leandro Gómez de Cadiñanos, La Humanidad, La Exposición, Marcelino Miguel, Tintorería Masip, Nicanor, Vélez, Nicolás Santamaría, Pinedo, rector del Seminario, Recauchutados Marín, Sucesores de José Ruiz, Sagunto Martínez, Valdiveiso y Cia., Sestería Serrano, Sobrinos de Valentín Marcos, Transportes Ruiz, Universidad de Curas, Vidriera Burgalesa.

La Bolsa

Cotizaciones en Bilbao

ACCIONES

Bancos.—Banco de Bilbao, 662; Hispano Americano, 513; Vizcaya, serie A, 534; ídem serie B, 530.

Ferrocarriles y Transportes.—Ferrocarriles y Transportes Suburbanos, 99; Ferrocarriles Vascongados, series A y B, 147.

Electricidad.—Electra de Viesgo, viejas, 170; ídem nuevas, 162; Electricas Reunidas de Zaragoza, viejas, 9 A; Hidroeléctrica Española, 195; Iberduero, privilegiada, 3,5 p.p. 100, 205; Sevillana de Electricidad, 113.

Mineras.—Mina del Rif, 600.

Navales.—Naviera Aznar, ordinarias, 2.052,50; Naviera Bilbaina, 1.130.

Siderometalúrgicas.—Altos Hornos de Vizcaya, viejas, 201; ídem nuevas, 830; Asturiana Santa Bárbara, viejas, 151.

Industrias varias.—Nitrato de Castilla, 164; Papelera Española, 452; Sejanitro, 216,50; Siga, 123; Unión Española de Explosivos, 311; Unión Química del Norte de España, viejas, 170; Resinera Española, 106; Española de Petróleos, 466; Compañía Telefónica Nacional de España, 189,50.

BANCO DE SANTANDER

Banca — Bolsa — Cambio
Caja de Ahorros
Espolón, 12. — BURGOS

Cotizaciones en Barcelona

Agua de Barcelona, ordinarias, 237; Calitas, ordinarias, 91,50; Catalana de Gas y Electricidad, ordinarias, 127,50; Cros, 547; Electro-Metalúrgicas del Ebro, 290; España Industrial, 378; Española de Carburos Metálicos, 377; Fomento de Obras y Construcciones, 319; Ford, Motor Iberoica, 1.250; Industrias Agrícolas, 451; Industrias Químicas de Canarias, 185; Maquinista y Elementos de Transporte, 102; Maquinista Terrestre y Marítima, 108,50; Tabacos de Filipinas, 311; Transmediterránea, 175; Campsa, 167; Dragado y Construcciones, 199; Española de Petróleos, 467; Peñafiel, 148; General Azucarera de España, 132; Iberduero, ordinarias, 207,50; Mina del Rif, 604; Sniace, 265; Telefónica Nacional de España, 191,50; Unión Española de Explosivos, 307.

Cotizaciones en Madrid

Fondos públicos.—Exterior, 4 por 100, 104; Amortizable, 4 por 100, 151-51; 100,55; ídem 3,50 por 100, 15-7-51, 93,75.

Cédulas.—Banco Hipotecario, 4,50 por 100, 86; ídem 4 por 100, exentas, 98,75; Banco de Crédito Local, 4 por 100, interprovinciales, 97,25; ídem 4 por 100, lotes, 100,30; Reconstrucción Nacional, 95.

OBLIGACIONES

Rente, 93,75; Villa de Madrid, 5,50 por 100, 1931, 81,50; Campsa, bonos 5,50 por 100, 94,25; España de Explosivos, 6 por 100, 99,70. (Datos facilitados por el Banco de Bilbao.)

LIBROS Y REVISTAS

"Trenes", verano 1954

Con la reproducción a todo color de una bella fotografía de Loygorri, de una estampa campesina en la portada, se abre el número 57 de esta revista, que como siempre ofrece una cuidada presentación y un contenido acertadamente distribuido y ameno, con profusión de fotografías. El ejemplar es una joya de las artes gráficas y está dedicado a exaltar al campo y al paisaje social de nuestros pueblos. Lleva interesantes colaboraciones literarias y artículos de Alfredo Marguiera, Hernández Catanedo, Miguel Utrillo y otros destacados escritores.

Torresandino

En el "Boletín Oficial de la Provincia" de fecha de ayer se publica el nombramiento de secretario interino de Torresandino de don Salvador Sos Pérez.

Información de ARANDA DE DUERO

Reunión de la Comisión Municipal Permanente

Se trataron diversos asuntos de gran interés para la Villa

Aranda de Duero.—(De nuestro corresponsal, FRANCISCO ROJAS.)—En el Salón de Actos de la Casa Consistorial tuvo lugar la reunión de la Comisión Municipal Permanente, en sesión ordinaria, bajo la presidencia del señor alcalde, don Pedro Sanz Abad, con la asistencia de los tenientes de alcalde don Antonio Blanco Bueno, don Juan Gayubo Puenteberro, don Anastasio Cuesta Alonso, actuando de secretario el de la Corporación, don Ramón de Recalde y Laca y de interventor don Saturnino Sampedro Marcos.

Se entra en el orden del día con la lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.

Sin perjuicio de terceros y pago de los derechos correspondientes, se autorizan las siguientes obras:

Amparo Calleja, reparación de cocina; Pedro Miranda, reparación de fachadas; Ascension Miguel, reparación de repisas de balcón; Lorenzo Valdazo, reforma en planta baja; Victoriano Molinero, cerramiento de propiedad; Antonio Salinero, construcción de edificio; y Modesta Serrano, colocación de lápidas en sepultura en el Cementerio Parroquial.

Pass el expediente instruido como consecuencia de revisión de precios por la construcción del matadero municipal a informe de Secretaría y la Sección de Hacienda.

A propuesta del señor alcalde y en consideración a los servicios y colaboración que viene prestando el sereno particular de la Plaza del Caudillo, se acuerda conceder al mismo una gratificación de quinientas pesetas.

Se devuelve a la Mutua Harinera de Accidentes del Centro de España el contrato que remite para la prestación de servicios en el Hospital de los Santos Reyes por estimar no procede formalizar dicho contrato, toda vez que dicho Hospital es de carácter local y no dispone de la capacidad necesaria para un compromiso de la naturaleza pretendida por la Mutua Harinera.

Se acuerda no proceder a conceder el ingreso en el Hospital de los Santos Reyes a doña María Pilar Barrientos del Valle, por las razones que se hacen saber a la interesada.

Vista la cuenta de caudales del Servicio Municipal de Aguas, correspondiente al tercer trimestre del año actual y el informe de Intervención que la misma emite, después de examinada y hallada conforme la Corporación acuerda por unanimidad prestar su aprobación definitiva.

Vista la cuenta de caudales de este Municipio correspondiente al tercer trimestre del año actual y el informe de la intervención que

El cine

TEATRO PRINCIPAL

"Mieter Denning, asesino"

Una película policíaca más que estrena el Teatro Principal, pero en esta ocasión ha correspondido a una película muy aceptable, sus escenas, llenas de un interés palpante, hacen que el espectador esté pendiente del comienzo al fin de cuanto se desarrolla, y comprende que es tan fuerte el miedo del infortunado homicida, que se enreda más, mientras mayor es su interés por borrar sus huellas.

La feliz interpretación de sus artistas centrales, John Mills y Phyllis Calvert, hacen que a lo largo de la superproducción se aprecie que es una buena película la lozada por el director Anthony Kimmins.

La Peña Recreativa Castellana conmemorará el XXI aniversario de su fundación

Con motivo del vigésimo primer aniversario de su fundación, la «Peña Recreativa Castellana» celebrará el domingo una misa por los socios fallecidos en la iglesia de San Cosme y San Damián, y terminada la función religiosa, en los locales de la «Peña» se servirá un vino de honor a los socios e invitados, reuniéndose más tarde en un almuerzo íntimo.

El D. Juventud concede la libertad a Herrera y a Pacho

EL DOMINGO, EN ZATORRE, JUVENTUD-SELECCION MILITAR Anoche celebró junta la Directiva del Juventud. Entre los acuerdos adoptados figura el señalamiento de un partido para el domingo en Zatorre entre el Juventud y un equipo formado por jugadores que se encuentran en Burgos cumpliendo el servicio militar.

Se accede a conceder la libertad al jugador Herrera, que, según noticias sin confirmar, pasa a depender del Baracaldo, aunque la presente temporada se alineará con el Induchu o con el Portugalete.

Se concede la libertad al jugador Pacho, por el escaso interés por el club demostrado últimamente.

AMBULANCIA SANITARIA
TRASLADO DE ENFERMOS
Teléfonos: 2210 y 2326

Tabernas de Gamonal
El domingo, día 7, a las doce horas, tendrá lugar en la Casa Consistorial la subasta de las tabernas de Gamonal y Capiscol.

EL MAYOR SURTIDO - LOS MEJORES PRECIOS

La Casa de las Mantas

SGCB202

DEPORTES

El Aston Villa, o el escándalo del año

Pide cuatro millones y medio por el traspaso de Blanchflower

La Prensa deportiva de Londres, que es lo mismo que decir la Prensa deportiva de toda Inglaterra, no habla estos días más que del sensacional traspaso de Danny Blanchflower, medio del Aston Villa, al club de los millonarios Arsenal.

Y la cosa nada tiene de extraordinaria... Porque es el escándalo del año. El Aston Villa pide por el traspaso de su jugador la astronómica cantidad de cuatro millones y medio de pesetas.

La directiva del Arsenal ha pedido tiempo para pensarlo. Y la cantidad bien merece ser pensada. Y durante mucho tiempo...

Sin embargo, las últimas noticias, de un modo oficioso, afirman que el Arsenal declinará la oferta, ya que les parece una cantidad demasiado elevada.

Y ustedes se preguntarán: ¿A quién no?

Desde luego si el Arsenal se decidiese a contratar los servicios de Danny establecería la cifra record en esta cuestión de fichajes, que hasta el momento se han barajado las cifras siguientes:

3.400.000 pesetas pagó el Sheffield por Sewell en el año 1954.

3.000.000 de pesetas el Cardiff por Ford en el año 1953.

2.900.000 pesetas el Manchester

U. por Taylor, el año 1953. Y así hasta el año 1950, en el que el Blackpool pagó por A. Brown 2.600.000 pesetas.

El jugador en cuestión ha demostrado grandes deseos de pertenecer al Arsenal, pero nada puede hacer porque sus deseos se vean cumplidos. La cuestión depende únicamente de los clubs.

Por la ficha del club se interesaba además del Arsenal el Tottenham Hotspur. Los managers de ambos equipos se han puesto en comunicación con el jugador y el club, pero ninguno de los dos han conseguido nada.

El Tottenham ha roto definitivamente todas las negociaciones mientras el Arsenal las ha interrumpido momentáneamente, ya que el manager Whitaker prefiere consultar antes con los demás miembros de la directiva.

De momento, Blanchflower seguirá jugando con el Aston Villa, hasta que el Arsenal decida la cuestión.

Pero como decimos, el precio es demasiado alto.

Cuatro millones y medio de pesetas.

Y todo para el club...

ULTIMAS NOTICIAS

La Prensa deportiva de esta mañana anuncia en sus últimas noticias que el Arsenal no está dispuesto a pagar la cantidad que pide el Aston Villa.

De regreso de Birmingham, Tom Whitaker, manager del Arsenal, ha declarado:

—Me quedé atónito cuando mister Fred Normansell, manager del Aston Villa, me dijo que definitivamente la cantidad era de cuarenta mil libras. Lo consideramos exagerado por un medio día, y aunque teníamos grandes deseos de conseguir la ficha del citado jugador, no pagaremos esa cantidad.

Luego continuó:

Blanchflower es un gran medio ala, pero por esa cantidad sólo se puede comprar un delantero superior que decida los partidos.

NOTAS BREVES

La Nacional — una entidad de barba y bigote — sabe muy bien que las "Juntas Económicas" de I División no funcionan más que en el papel.

La Nacional — entidad de barba y bigote, nuevamente — va a cambiarlo todo. De momento, en las Juntas Económicas no habrá cabeza visible.

¡Genial!

El presidente del Hércules pronostica un amplio triunfo de su equipo.

Yo, por el pronto, y pensando, no es el presidente del robusto equipo alcantino, sino en Menéndez, voy a hacer una quiniela poniendo un día favorable al Atlético de Madrid (el mío), que mi trabajo me cuesta

Por fin entró Gómez Sigler en la Federación Nacional de Atletismo.

Aquí, en Castilla o en León, podemos ir pidiendo puesto y algo que se tenía olvidado: la gran prueba a campo traviesa, de cinco kilómetros.

¿Cenaban entonces — hace treinta años — los que iban huyendo delastre, si bien eran los mismos que luego ganaban siempre.

Los atletas jamás tuvieron dos reales.

Cuando uno lee que hay en España 300.000 cazadores con licencia, uno también piensa que como se las ingeniaron en los mercados para vender liebres.

Lo que se explica mejor es que haya tantos cuentos de caza.

Me da lástima de Blanco Pérez, árbitro del partido de Chamartín.

No es por nada, si es que — ¡por fin! — gana el Madrid.

Lo grave es lo otro. Cien mil espectadores te contemplan, Blanco. Quizás, livido.

Estos clubs argentinos y uruguayos se hinchan a pedir pesos cuando se solicita un jugador medianamente, estilo Villaverde, del Barcelona, por ejemplo.

De ahora en adelante habrá que ir a Inglaterra. Allí las cotizaciones son más baratas. Venden por libras.

Manolo Serdán, elogiando la gran parada que hizo Guillermo Izaguirre el domingo en el Estadio Metropolitano, escribe: "Fue la parada del siglo."

Y es que el querido y vetusto Manolo, de chico, no salía de Vitoria y nunca estuvo en el Palacio Real.

Antonio Valencia, en «Marcas», pone el dedo en la llaga sobre la expulsión de Losco, y, mejor todavía, sobre las declaraciones de Miró.

Ni lo uno ni lo otro, que diría Ben Barek, en francés.

El Valladolid sacará el domingo una delantera flamante, juvenil, ardorosa, pirotécnica, con una consigna:

— Más vale gol en la mano que ciento volando.

Para eso juega con los canarios.

El Estadio del Barcelona, para 150.000 espectadores, se achicará para 50.000 en el caso de que el domingo no responda la pierna izquierda de Kubala.

Una última hora resulta que Ipiña, secretario técnico del Madrid, también confía en que pasado mañana se romperá la racha del Atlético de Bilbao (el bueno).

Y Ducic, erre que erre, pensando lo contrario.

Un empate. Caballeros: una equis es la quiniela. Gracias.

L. C.

Los extranjeros que juegan cesarán cuando acaben sus contratos

Lo ha dicho el presidente de la F. E. de Fútbol

Durante su estancia en Barcelona, el presidente de la Federación Nacional de Fútbol, Touzón, fué interrogado por Del Arco, quien le preguntó:

—¿A usted le gusta cómo va el fútbol, señor presidente?

—Hay que trabajar para que vaya mejor. Conste que soy hombre de pocas palabras — advirtió.

—Respecto a la contratación de jugadores extranjeros, ¿se va a modificar lo dispuesto?

—No depende de mí; por ahora no se pueden contratar, y los extranjeros que juegan cesarán cuando acaben sus contratos.

—¿Usted cree que se cumple el artículo de la letra lo establecido en relación al sueldo máximo de los jugadores?

—Oficialmente tengo que creerlo, aunque no se me escapa que en algunos casos no se cumple.

—¿Como se podría evitar este incumplimiento?

—Con las Comisiones Económicas, que tendrán el control de cantidades que se pierden de los presupuestos aprobados.

—¿Quiénes formarán parte de estas Comisiones Económicas?

—Presidentes, vicepresidentes y tesoreros de cada club, en un número máximo de diez y mínimo de siete.

—En firme, ¿cuáles son los próximos partidos internacionales?

—España-Francia, el 17 de marzo, en Madrid, y España-Grecia, el jueves anterior, día 13, en partido de Copa del Mediterráneo.

—¿Este dónde?

—En el momento oportuno se decidirá.

—Respecto a la crisis de la Escuela de Preparadores, ¿qué hay?

—Vamos a hablar de la Escuela, no de la crisis.

—¿No hay crisis?

—No.

—¿Seguirá Lasplazas de director?

—Puede ser director general, se-

gún el nombre que se dé a la organización.

—¿Son eficaces estas Escuelas?

—Pues sí, y lo serán mucho más. —Entrenadores extranjeros, ¿los prohibirán o los limitarán?

—Creo que los límites los pondrán los mismos clubs.

—Por ahora cada año vienen más. —¿Vienen por ser necesario a los clubs poder justificar que han hecho lo más costoso para dar satisfacción a sus seguidores?

—¿A usted le gustan los árbitros españoles?

—En gran parte sí; pero no creo que los extranjeros sean mejores que los nuestros.

—¿Usted cree que un árbitro, ante la vigilante mirada y coacción de cuarenta y sesenta mil espectadores, puede hacer más de lo que hace por 1.500 pesetas que gana el hombre?

—Si quieren estar mejor pagados deben hacer la propuesta al Comité Central de Árbitros.

—Si se la hacen, ¿qué hará usted?

—Entiendo que si queremos atraer a la gente bien preparada hay que pagarlos mejor; si no no vendrán.

—¿Por qué cuando castigan a un jugador lo hacen público y cuando castigan a un árbitro silencian su nombre?

—No ganariamos gran cosa, y, por otra parte, todo el mundo sabe quién es.

—¿A usted le parece bien que un jugador contratado que se pase en el banquillo sin jugar una temporada no pueda marcharse a otro club?

—Yo fui el que defendió la propuesta de limitar a veinticinco el número de jugadores profesionales en los clubs, como máximo.

Noticiar iodeportivo

WILKES JUGARA EL DOMINGO

Valencia, 4.—El Valencia, después del entrenamiento realizado hoy, ha dado por terminada su preparación para el partido del domingo. Marcharán mañana con dirección a San Sebastián, donde el domingo jugarán contra la Real Sociedad. El equipo será el mismo que viene actuando hasta ahora, pues si bien Wilkes no se ha entrenado por lesión una pequeña molestia, ya se encuentra en condiciones de actuar. El equipo, pues, será: Quique; Quincoces, Monzó, Sócrates; Pasieguito, Puchades; Maño, Fuentes, Wilkes, Buqué y Seguí. Como suplentes irán el portero Timor y el delantero centro Badenes.—Añil.

BAJAS EN EL CELTA

Vigo, 4.—El equipo del Celta emprenderá mañana viaje a Sevilla, donde jugará el próximo domingo contra el equipo local. Son baja para este partido los defensas Otero y Quinocho y el delantero Olmedo. Hará su presentación el jugador uruguayo Gutierrez, cuya ficha ha quedado legalizada oficialmente. Se despiden catorce jugadores. Son los siguientes: Adauto y Dauder, porteros; Arranz, Loín, Sansón y Eliseo, defensas; Gálitos y Artimas, medios; y Gaussi, Hermida, Mauro, Amodeo, Gutierez y Torres, delanteros.—Añil.

Puericultura, labores, consejos de cocina y decoración encontrarán en "Escuela Hogar", álbum trimestral editado por la Sección Femenina.

La dinastía de los Hill, en Sevilla, está formada por los más antiguos peluqueros de teatro españoles. Carlos Hill es el actual poseedor de una firma que hemos leído en programas de funciones teatrales que presenciaran en su juventud nuestros abuelos y en las que maquillaron a los actores los abuelos de este Hill. Con él hemos hablado de pelo y pelucas, que son los útiles imprescindibles para una caracterización en las tablas y... en la calle.

Nunca, antes de nuestra conversación con Carlos Hill, nos habíamos detenido a pensar en la tremenda, desconocida importancia que tiene el pelo en nuestra vida. Cuando una persona tiene la desgracia de quedarse calvo, aparte del deprimente efecto estético que ofrece su cabeza, ha perdido casi por completo su anterior personalidad. Nada hay que defina a una persona tanto como el pelo. El calvo, pasando por una serie de facetas distintas, acaba adoptando un aire que haría imposible toda identificación con el individuo que antes era. Y esto es lamentable...

Hay a quien la calvicie le importa un bledo, pero también existen personas que se dan cuenta a tiempo del peligro que corre cuando al peinarse notan horribles cólicos, sin dolor, quedan enhebradas entre las púas unas docenas de cabellos. Es entonces cuando uno se encoge de hombros, pensando en aquello de "el hombre y el oso", o se recurre a los tónicos capilares de moda...

Ya saben ustedes que todavía no ha descubierto la ciencia ningún producto que efectivamente impida la caída del pelo o — más difícil todavía — haga brotar mechones de unos pulidos y lustrosos occipitales; por eso — y estamos de acuerdo con Carlos Hill — el uso de la peluca, peluquín y bisón se impone...

Mientras manipulaba en una peluca de señora que vendrían a recoger dentro de unos minutos, Carlos Hill me contó la anécdota de cierto individuo que se encontraba en ciertos periódicos, hace treinta años, con un letrero que decía "No más calvos!". El individuo en cuestión se dedicaba a tomar el pelo a sus clientes — y nunca mejor aplicada la frase hecha — contra reembolso de una no despreciable suma ofreciendo su "aparato contra la calvicie, de resultado infalible". Quiénes tuvieron la ingenuidad de hacer un pedido se encontraron al deshacer el paquete, que recibieron puntualmente, con una peluca bermeja, de las llamadas "de cola de buey", que son las que utilizan los "clowns" cuando quieren disfrazarse de "tonos". Aquellas pelucas habían sido hechas en serie para venderlas du-

ante el Carnaval, pero falló el negocio inexplicablemente y al capitulista no se le ocurrió mejor medio que el del anuncio para deshacerse de ellas. Parece que las vendió todas...

Después es el momento de hablar en serio.

—¿Cree usted, Hill, en la utilidad de la peluca para salir a la calle?

—Naturalmente, y no crea que me interesa la publicidad, porque me es imposible trabajar más de lo que actualmente trabajo. Es tan útil la peluca, que nadie sabe jamás que es calvo quien la lleva, a no ser que el "paciente" sea tan descuidado como cierto "cantante" de flamenco, figura del género, aun en los carteles, que la utiliza desde hace muchos años, pero todavía no ha aprendido a ponerse. Una vez aparece con grandes entradas y otras tan solo con dos dedos de frente. Tan sólo él tiene la culpa de que la gente se percate de su falta de pelo...

PRECIOS ASEQUIBLES

Han llegado a recoger la peluca que Hill estaba terminando de confeccionar. Me explica:

—Es para una dama de la alta sociedad que asistirá esta noche a un baile de gala. Nadie sabrá jamás que los lindos mechones que ella lucirá pertenecieron a un chino...

—¿Hábleme de precios...

—Esa obra de arte que usted ha visto cuesta tan sólo setecientos cincuenta pesetas. Los cabellos de chino

¡NO MAS CALVOS!

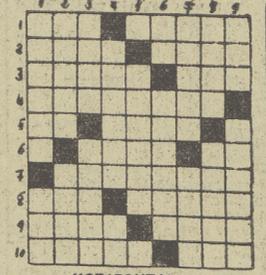
¡AUMENTE SUS VENTAS!

Con la eficacia de la publicidad en Prensa. Disponemos de anuncios en grandes descuentos, con arreglo al número de estas que utilice.

Consulte precios y condiciones en su Agencia de Publicidad o en la Administración de este diario.

HUMOR Y PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES

1: Alimento primordial. Conquista u ocupación de una plaza o ciudad (plural). 2: Pueblo fronterizo de la provincia de Guipuzcoa. Batracio. 3: Pasará la vista por un escrito (al revés). Plural de consonante. 4: Ficción, cuento, novela o pensamiento elevado e ingenioso. 5: Carta de la baraja. Denotan alegría. 6: Pase una cosa tocando ligeramente la superficie de otra. Negación (al revés). 7: Caso de la declinación, que sirve únicamente para llamar, invocar o nombrar. 8: Plural de consonante. Casadas, desfallcidas. 9: Poesías. Trabaja la tierra (al revés). 10: Locha (pez). Preposición.

VERTICALES

1: Alzar el caballo alternadamente las manos, dejándolas caer con fuerza en el mismo sitio. Repollo. 2: Las trece monedas cuya entrega constituye una de las ceremonias del matrimonio. Espacio de tiempo en que no está permitido cazar o pescar. 3: En alemán, nueve (al revés). Flores fragantes. 4: Dividan una cosa o separen sus partes.

SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

- Horizontales.—1: Prudentes. 2: Oene. Pele. 3: Una. Sar. 4: O. Aer. Va. 5: Coros. 6: Es. Com. 7: Ras. Oel. 8: Iras. Suma. 9: Atrevidos.
- Verticales.—1: Porquería. 2: Reos. Sat. 3: Una. Sar. 4: O. Aer. Se. 5: Seras. 6: No. Rm. 7: Ter. Oud. 8: Elav. Remo. 9: Semanales.

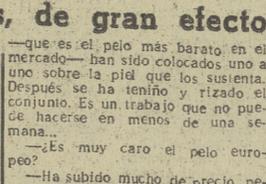
COCTEL de letras

TELAS

- 1: DIGANOR
2: PLINEPO
3: ZOLINE
4: TRECANO
5: CYVHI
6: NOMHA
7: AMPA
8: DEAS
9: GRASA
10: LIDRUCOU

Solución al último cóctel publicado, CAMPOS DE FUTBOL: 1: Rosaleda. 2: Sardinero. 3: Metropolitano. 4: Zorrilla. 5: Serriá. 6: Mendizorrosa. 7: Riazor. 8: Atocha. 9: Chamartín. 10: Balaidos.

JEROGLIFICO



¿QUE COMPRAS A LOS NIÑOS?

Solución al último jerooglífico: LA MISION CUMPLIDA.

¡NO MAS CALVOS!

La ciencia debe dejar paso a la peluquería

Por 750 pesetas puede usted volver a ser "el mismo de hace diez años"

Pestañas postizas, de gran efecto, a cinco duros...

—¿No podrá comprobarlo usted mismo? —Naturalmente! Ahí está el ejemplo de una peluca bien confeccionada.

—¿Y esos pelos pequeños que usted está rizando, para que le sirvan?

—Son pestañas para esta tarde.

—¿Qué?

—Si, hombre. Tengo un par de docenas de clientas fijas que utilizan pestañas postizas. Por cinco o diez euros el par no hay jovencitas que se privan de ponerse guapas. Las pestañas, que van pegadas con un líquido especial, se guardan secreto, aguantan sin caer tres o cuatro días. Después hay que volver a renovarlas...

OTRAS HABILIDADES DE PELUQUERIA

Antes de abandonar a Hill, me explica las habilidades de que debe ser capaz un buen peluquero. Primero, bien y con arte es difícil, pensar no suficiente para ser considerado un auténtico artista en el oficio. El verdadero arteista debe conocer la manera de —utilizando una fotografía— hacer una peluca que convierta "en el de hace diez años" cualquier calvo. También debe saber el peluquero copiar, fielmente a dos personas, es decir, poner a ambas idéntico pelo y peinado, a más de dotarlas, de un toque color de cara, etc. Esto es lo imprescindible en teatro y no digamos en el cine, donde la presencia de "dobles" es tan necesaria.

Cuando ya me iba levantando para marchar, Hill, ante un espejo, me confió una "peluca de ultramarinos", "viejo verde" con "tan joven", etc., tan sólo con un "calzandome" distintos peluqueros de tales modelos-tipo.

El resultado era admirable. Quéde convenido de la utilidad de las pelucas, y también de que —hay calvos por el mundo— es sencillamente porque ellos quieren...

JOSE MARIA SIGNO